

Inspeccion di Enseñansa no ta conseha Papiamento como idioma di instruccion



Pagina 2

- **Secrets ta para:
permiso pa 900
camber ta contra
ROPV**

Pagina 6

- **Luz berde pa
parada di
Carnaval na juli**
- **Caso di infeccion
simultaneo di
dengue y Covid-19
na Argentina**

Pagina 12

Pagina 8

No tin solucion ainda pa e
problema di cachonan di caya



Pagina 3

Dos embahador internacional
tambe riba blacklist di Belasting-
dienst na Hulanda



Pagina 20

Nicole Hoevertsz entregando medaya na
Weganan Olimpico



Pagina 14

Minister kier debate nacional pa determina maneho di idioma

Inspeccion di Hulanda y Aruba no ta conseha Papiamento como idioma di instruccion

Maneho di idioma mester atencion mesora mirando cu idioma ta un di e problemanan pa enseñansa na Aruba. Esaki ta locual e grupo di trabao di Inspeccion di Enseñansa di Hulanda y Aruba ta pone den nan rapport di revision. E grupo di trabao den e rapport preliminar a presenta dos scenario cu por usa pa scoge cua ta e idioma(nan) di instruccion pa asina sigura mehoracion di produccion den enseñansa en general.

E prome ta cu enseñansa ta primordialmente dirigi cu alumnonan por sigui un estudio di continuacion exitosamente na Hulanda. Na e momentonan aki, como 50 por ciento di tur graduado di MBO, HAVO y VWO ta bay Hulanda. Cu implementacion di e escogencia aki, e maneho di idioma mester ta dirigi cu tur alumno por domina Hulandes pa nan por cumpli cu e exigencianan pa drenta enseñansa na Hulanda y no ta lucha cu estorbonan relaciona na idioma. Esaki ta exige na prome lugara cu e transicion denter di e tipo di enseñansa mester ta optimalmente organisa, unda particularmente a palabra exigencianan pa e idioma Hulandes. Esaki ta evita cu alumnonan ta keda pega of no ta keda admiti na enseñansa avansa pasobra nan no ta domina Hulandes suficientemente.

E ta rekeri tambe suficiente material di les y metodo valida y suficiente docente cu ta domina e idioma (Hulandes) pa garantisar un proceso continuo asina.

Mas ainda, na momento cu determina e maneho di idioma, mester tene cuenta cu e idioma materno principal di mucha y e constelacion di e poblacion di alumnonan, pa evita retraso y promove oportunidad igual. E ta nifica cu mester instrui idioma Hulandes basa riba e situacion di comienso, unda por cu un vision cientifico. Por ehempel, si ta scoge Hulandes como idioma di instruccion, e estudio pa formacion di docente mester ta conecta na esaki. E ta nifica cu tin suficiente docente cu mester keda educa cu por domina Hulandes na



un nivel adecuado pa cumpli cu e necesidadnan di didacta cu e alumno mester. Den e ehempel aki ta esencial cu Gobierno ta crea e plataforma pa Hulandes como idioma di instruccion banda di e identidad cultural di Aruba cu ta mara na Papiamento.

Consecuentemente e ta consehabel pa informa mayor, docente y otro actornan envolvi riba e oportunidadnan cu un maneho di idioma asina ta brinda e generacion nobo di alumnonan, unda e balor di Papiamento no ta na discusion. E creacion di posibilidadnan pa mayornan cu no ta domina Hulandes pa asina yuda nan yiunan tambe merece atencion.

Finalmente, los di e maneho di idioma tin otro factor cu mester di atencion pa percursa cu e transicion entre enseñansa na Aruba y e continuacion na Hulanda ta mehora. Esakinan ta locual a menciona den otro recomendacion den e rapport. Manera e necesidad pa studiantenan di Aruba tin e habilidadnan di estudio necesario, por ehempel, siña traha mas independiente y e falta di preparacion cu tin awor pa ta miho prepara pa bida y bida na Hulanda, incluso studiamiento.

Maneho di idioma basa riba idioma di instruccion den enseñansa superior
Scenario dos ta basa riba e

ambicion di salida central di un economia di conocimiento local cu ta fuerte. Den e scenario aki, enseñansa ta dirigi na un fluho mas grandi pa enseñansa superior y ampliacion di e oferta local denter enseñansa superior pa crea mas posibilidad pa sigui studia. E expectativa aki cu a termino esaki lo por conduci na mas posicion laboral pa personanan cu educacion superior. Mester mira ainda si e expectativa aki ta realistico pasobra nivel di educacion no tur ora ta e unico factor pa yena posicionnan laboral.

Den caso cu ta scoge e scenario aki, ta nifica cu e maneho di idioma mester ta dirigi na dominio suficiente di e idioma di instruccion den enseñansa superior, unda cu e por ta. E idioma aki mester brinda suficiente acceso na acumulacion di conocimiento, particularmente material di les y otro fuentenan. Denter di enseñansa superior, e idioma ta sea Hulandes of Ingles, pero no Papiamento. Na mesun momento, pa gran parti di e poblacion di alumno, MAVO of EPB, EPI lo ta e maximo di educacion cu nan lo sigui. Mayoria di nan cu ta bay den mercado laboral ta usa Papiamento como nan idioma di habla.

E grupo di trabao ta ilustra e proceso aki cu un ehempel, esta si ta scoge pa e scenario aki, e ta bay pa un maneho di

dos coriente pa un enseñansa basa riba dos of mas idioma. Esey ta nifica cu mester reconoce cierto consecuenecianan y absorba esakinan. Asina e ta nifica cu pa e sistema di enseñansa aki, den un aña di scol lo tin instruccion den dos idioma, di cual forma e liña di continuidad generalmente unicamente por keda garantisar ora cu ta traspasa pa un scol cu e mesun idioma di instruccion. E ta implica cu e oportunidad pa sigui na un enseñansa superior ta bira mas limita caba for di scol basico y cu alumnonan, for di e momento di scoge pa un direccion di les den un idioma specifico, tin menos libertad pa escogencia di estudio despues.

Di otro banda, e sistema di enseñansa dual ta brinda e oportunidad pa specialisacion di docentenan den entre otro habilidad di idioma. Mescos ta conta pa e oferta di enseñansa, cu ta inclui material di les. Esaki lo por yuda e calidad di enseñansa. Den e plan di implementacion ta duna di forma responsabel cua balans e escogencia di maneho ta busca entre un banda, aumenta e oportunidad di fluho pa mas educacion y e otro banda, e diseño di un sistema dual, y kico esaki ta nifica pa e plan di enseñansa.

Mester bisa cu e instituto ResearchNed cu tambe a investiga e retonan di studiantenan

di Aruba pa completa educacion superior, a papia cu un grupo y a tene encuesta entre studiantenan pa sa kico nan mes ta considera nan problemanan. Alumnonan riba e islanan, incluso Aruba ta consciente di e problemanan cu nan lo por confronta si nan mester drenta e estudio tercero, sea ta MBO, HBO y Universidad, sea na Hulanda of na otro pais. Y e prome cu nan a menciona ta e atraso pa loke ta idioma, particularmente Hulandes.

Maneho di idioma a base di debate nacional

Bon Dia Aruba a tuma contacto Inspector di Enseñansa, Sr. John Hessen kende ta na cabez di e grupo di trabao di Aruba pa su opinion riba e recomendacionnan. Sr. Hessen a bisa cu a palabra cu ta e Minister di Enseñansa Sr. Endy Croes ta e unico cu ta hiba palabra riba e tema y cu e grupo di trabao ta presenta recomendacion, pero ta Gobierno ta dicidi maneho. Den e rapport mes, a bisa cu e grupo di trabao kier bay den combersacion cu e Minister, pa haci su escogencia na tempo pa sa cua ta e scenario cu Aruba lo kier pa asina por elabora esaki den e rapport final.

Segun sr. Hessen, “a palabra cu ta Minister so ta papia di dje. Y Minister tin su maneho y prioridad caba.” Dia prome di Februari, Minister di Enseñansa a presenta su vision pa enseñansa y a papia di innovacion den sistema di enseñansa, trahando cu meta nucleo y funcion nucleo, conhuntamente cu tur stakeholders. Pero, e Minister a bisa si cu e palabracionnan di Landspakket ta influencia e maneho.

Minister Croes a bisa dia 1 di Februari cu e decision riba maneho di idioma lo sosode cu participacion di tur stakeholders y cu e ta anticipa cu ta bay tin debate fuerte riba e tema di maneho di idioma. Pero, e decision lo tuma den un debate nacional. Segun Minister Croes, aki cuater aña e kier mira atras y bisa cu hunto a logra pasonan y adelanto grandi pa e veld enseñansa.

Potret: Caribisch Netwerk.

CCC ta mira un mehoracion desde cambio, pero...

No tin solucion ainda pa e problema di cachonan di caya

Ta casi dos aña caba cu gobierno a inaugura Centro di Control di Cacho (CCC), anteriormente conoci como “kill cage”, unda ciudadanonan por trece nan animalnan si nan no por of no kier sigui cuida nan. Bon Dia Aruba a bishita e centro y a combersa cu Sra. Sandy Willemsen, encarga cu CCC, ken a elabora ariba e trabao cu nan ta haci, cambianan cu ta positivo desde cu e localidad a bira CCC, y proceso cu tin pa e cachonan cu ta trece na e centro.

Desde e cambio for di “kill cage” pa CCC e situacion a mehora, segun Willemsen. El a splica cu anteriormente e ciudadanonan por a trece nan animalnan y laga nan na e edificio sin wak atras, aworaki esey no ta e caso mas. Pa un persona por laga su animal na e centro e mester bin riba dia y durante orario specifico. Mester yena un formulario unda ta indica e motibonan pakico e persona no por of no kier sigui cuida su animal mas.

“No tin dump mas di tanto cachonan. Tin mas control ariba kico ta wordo treci y kico nos ta tuma. Bo por comunica cu e personanan tambe”, Willemsen a bisa.

Willemsen a splica tambe kico ta e stapnan den e proceso di con un cacho ta yega na CCC. Na momento cu Bureau City Inspector ricibi yamada di molester di algun cacho ariba caya, nan ta bay na e sitio y nan ta gara e cacho y trece esaki na CCC. Ora cu e cacho yega CCC ta averigua prome si e cacho tin un microchip. Si esey ta e caso, nan

ta busca den sistema informacion di e doño y ta pone esaki na altura. Mester menciona cu despues cu e doño ta na altura, pa cada dia cu e no busca su cacho tin un suma, un boet, cu e mester paga.

Den caso cu e cacho no tin microchip, CCC ta pasa over y ta cuminsa publica ariba rednan social y ta informa demas fundacionnan di rescate na Aruba si algun persona por reconoce e cacho. Den caso cu niun hende reclama e cacho, Willemsen ta splica cu e ta bay over na evalua e cacho su salud, condicion fisico, si e ta agresivo of no; y den caso cu e evaluacion ta positivo e ta yama otro fundacionnan di rescate di cachonan pa wak si tin espacio pa adopta e cacho y ta pone esaki riba rednan social tambe pa wak si algun ciudadano lo ta interesa den adopcion.

Si despues di tur e esfuerzonan aki, no tin resultado positivo y e cacho t’ey ainda na e centro, lamentablemente mester pasa over na pone e cacho drumi. Normalmente un cacho cu yega CCC ta dura entre 3 pa 10 dia prome cu tuma e decision final. Pero Willemsen ta enfatisa cu si tin espacio, e cacho lo por keda algun dia extra.

“Nos no ta pone un cacho drumi di biaha despues cu e yega cerca nos. Nos ta purba di tur manera prome pa yuda e bestia. Un cacho por keda algun dia extra, ta depende completamente si tin luga. Hopi mas ta wordo gedump cu ta wordo adopta y e espacio ta chikito, y e fundacionnan tambe ta hopi yen, pero si tin luga un cacho por keda mas cu 10 dia”, el a enfatisa.



Willemsen, kende tin mas di 20 aña di experiencia den e trabao aki, a remarca cu den algun caso, y basa ariba su experiencia, e proceso pa pone un cacho sin doño drumi ta mas lihe. Por ehempel, si un cacho yega CCC cu ta hopi malo, ta sufriendo y ta den hopi dolor, Willemsen no ta warda tanto dia y ta pone e cacho drumi mas lihe pa sak’e for di e dolor y sufrimento. Otro ehempel cu el a duna ta si un cacho di caya sin doño ta hopi agresivo of a morde un persona y ta un

peliger pa e otro animalnan of pa e trahadonan, tampoco no ta warda tanto dia pa pone e cacho drumi.

CCC no tin un cantidad exacto di cuanto cacho pa luna nan ta ricibi na e centro pasobra e ta depende grandemente ariba e cantidad di yamadan cu Bureau City Inspector ricibi tambe. Pero un data cu Willemsen si a menciona ta cu alrededor di 80% di a animalnan cu ta wordo hiba na e centro, nan doñonan mes ta hiba nan.

Net na final di Bon Dia su bishita, Bureau City Inspector a yega CCC cu dos cacho, describi manera hopi agresivo. Segun Sr. Gregg Larmonie di Bureau City Inspector a splica e cachonan tabatin basta tempo caba ta molestia den bario di Ayo, especificamente dos señora di edad cu tin nan cachonan den nan propiedad y e cachonan aki tabata come e cuminda di e cachonan di e señoranan y tabata hopi agresivo.

Despues cu e cachonan a wordo hiba paden, Bon Dia a acerca Sr. Larmonie pa splica un poco mas di e trabao cu

nan ta haci, mirando cu riba rednan social hopi hende ta expresa nan disgusto pa e trabaonan cu nan ta haci. Sr. Larmonie a clarifica cu Bureau City Inspector ta eherce su trabao segun ley y nan no ta mata ningun cacho riba caya, ya cu esey ta contra di ley.

El e remarca na mesun momento cu Bureau City Inspector, manera otro fundacionnan di rescate di cacho y pushi, ta haci uso di servicionan di Philip Merryweather – cu segun Sr. Larmonie a indica ta e unico persona cu ta haci esaki na Aruba – unda cu ta tira un cacho cu ta hopi agresivo cu un “dart” tranquilizador pa asina por gar’e sin core riesgo di wordo mordi pa e cacho. “Nos no ta criminal, nos no ta mata cacho riba caya, esey ta contra ley”, el a subraya.

No tin duda cu e problematica di cachonan di caya na Aruba ta sigui crece y ta un problema social cu solamente lo mehora ora cu sociedad realisa cu e cambio mester cuminsa cu e doñonan di e animalnan mes.



Parlamentario Braam di MFK di Corsou

“Mi a muestra nan e condon ainda den mi camber”



Un miembro di Parlamento di Corsou, cu ta pertenece na partido MFK lidera pa prome minister Gilmar ‘Pik’ Pisas no por wordo nombra como minister di Husticia, pa motibo cu tin un sentencia pa tene relacion sexual cu un mucha menor di edad.

Na aña 2002, parlamentario Eduard Braam a haya su prome sentencia, na unda cu Corte a dun’e un castigo di 12 luna y seis luna condicional. E parlamentario a apela, caminda Corte Superior a dicta cu e ta keda culpabel, pero e no ta haya castigo di prison.

E hechonan a keda proba cu parlamentario Braam dia 8 di april di aña 2000 na Amsterdam, unda cu e tempo ey e tabata den funcion como dokter di cas, a tene relacion sexual y a comete acto inmoral cu un menor di edad.

Braam como dokter di cas den funcion den e tempo ey, a tene relacion sexual cu

un pashent menor di edad kende a pone su confiansa den Braam. Hues a haya cu su actonan a crea un situacion indeseabel pa e victima y el a probecha di e dominio cu e tabatin riba dje.

Hues a haya cu precisamente di e relacion entre dokter-pashent ta cay un responsabilidad special cu e mester tin pa su pashentnan y como dokter claramente, Braam mester a observa su limitenan.

Tambe, Braam tabata ocupa un funcion di confiansa den e bida di e victima, ya cu e tabata familiarisa cu e circunstancianan di e victima kende tabatin problemanan psicologico y a tene un serie di combersacionnan intenso cune debi na e problemanan aki di e victima su salud mental.

Braam tabata sa cu e victima tabata confia plenamente den dje y a sigui su conseho; ademá Braam a dañá tur confiansa cu e victima por a de-

posita den su persona como dokter.

Miembronan di prensa di ‘EntrevistaKU’ na Hulanda a tene un entrevista cu Braam diamars ultimo den cual el a splica cu el a bay Corte “simplemente pa articulo 7.1 di ley di screening di Corsou cu ta bisa cu si tin un misdrijf bo no por bira minister.” Braam su punto di bista ta cu e ley di screening ta basa riba leynan di Corsou, no di Hulanda y ademá e no tin ningun acto castigabel (misdrijf) cometi na Corsou.

El a bisa cu “unico cos cu Procurador General di Corsou mester a haci ta habri buki wak si bo tin straf opgelegd, check mi strafblad, locual mi no tin”.

Segun loke Bon Dia Aruba por a compronde for di parlamentario Braam su entrevista, su opinion ta cu acto inmoral cu un menor di edad no ta un acto castigabel pisa (misdrijf). E ta wak’e mas den

un direccion cu esey no ta mucho pisa, pa motibo cu el a wordo condena, pero e no a haya un castigo.

Braam a hustifica su mes aceptando su fout; pero na mes momento el a bisa cu e victima tabata un persona naci na Colombia cu tabatin contacto cu criminalnan tempo cu e tabata biba na Hulanda. Segun el a sigura, e victima “no tabata un bon hende, un mucha sinta eynan, e tabata un caso hopi tristo y mi fout tabata cu mi a cay den e cos, mi mester a gewoon bisa no”.

Segun parlamentario Braam, e ta cuestiona e keho penal cu a wordo haci contra dje unda el a declara cu e keho no ta algo confiabel, “ta p’esey HOF no a duna castigo.” Pero di otro banda, den e caso aki e mes a sali ‘honestamente’ y a acepta cu e tabatin relacion sexual cu e victima menor di edad. “Mi a sali y bisa honestamente, cu eigenlijk ami a wordo manipula y mi a wordo pidi cen, placa.”

Braam tambe a señala cu polis a laga test e mucha pa wak si di berdad a haci sex si of no, e cual a sali negativo “pasobra mi tabatin condon bisti y mi tabata sa cu e ta negativo. Mi por a para riba MI no, for di cuminsamento y esey hues a compronde bon. Mi a muestra nan e condon ainda den mi camber ora nan a bin trempañ den mi camber di hotel”, el a menciona.

Asina mes, Braam a continua

cu su entrevista cu a tarda aproximadamente dos ora, den cual el a trece dilanti declaracionnan hopi fuerte cu Bon Dia Aruba no ta bay publica pa motibo cu ta un caso delicado. Segun Braam mes a declara, loke el a haci no ta un crimen pisa (misdrijf). El a opina cu e ta mira e caso como un delito chikito.

Bon Dia Aruba ta bay tuma contacto cu minister presidente di Corsou, Gilmar ‘Pik’ Pisas pa e por duna su banda di medaya tocante e caso aki, ya cu parlamentario Braam ta un miembro di su partido y di fraccion den Parlamento di Corsou.

Delito di abuso sexual segun Justitiële Informatiedienst di Hulanda ta señala cu pa tur delitonan sexual (misdrijf) independientemente di e sentencia imponi of sentencia maximo despues di 80 aña e sentencia ta wordo elimina.

Ta importante pa destaca cu abuso sexual den algun paisnan den Reino Hulandes lastimamente ta algo cu ta tuma luga di manera frecuente unda e victima ta esun cu ta sufri mas y ta keda afecta pa e resto di nan bida y na unda e leynan no tin suficiente peso, na Aruba mes por mira cu mayoria di casonan ta cometi pa familiarnan of personanan conoci di famia.

Parti di e sentencia cu ta wordo publica ta pertenece na e periodista di Corsou, Yves Guillaume Cooper.

“De bewijslevering

(...)

Naar het oordeel van het hof is wettig en overtuigend bewezen hetgeen aan de verdachte subsidiair is tenlastegelegd, met dien verstande dat hij op 8 april 2000 te Amsterdam, terwijl hij als arts werkzaam was in de gezondheidszorg, ontucht heeft gepleegd met [slachtoffer] (geboren op [geboortedag 2] 1983), die zich als patiënt aan verdachtes hulp en/of zorg had toevertrouwd, immers heeft hij, verdachte, zijn penis in de mond van die [slachtoffer] gebracht en zijn penis in de vagina van die [slachtoffer] gebracht.

(...)

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion

Leo Maduro (hefe de redaccion)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)
Farrah Boekhoudt (closer editor)
Dilma Arends
Andreina Morillo

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes
Liza Koolman

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirks

Colaboracion

Luis Villegas
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: [@bondianoticia](https://www.facebook.com/bondianoticia)
Instagram: [bondiaaruba](https://www.instagram.com/bondiaaruba)

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.



Editorial

Caso Avestruz ta muestra... *No tin control den gobernacion...*

E siman aki e caso tan anticipa Avestruz a haya su promer dia den corte. Manera tabata di supone e audiencia preliminar di preparacion pa e tratamento berdadero di e caso mes, a keda suspendi pa duna e defensanan mas tempo pa studia e material presenta. Nada straño den esey; cu un file di mas di 20.000 pagina e caso aki ta na igual nivel cu e anterior, Ibis. Y, si husticia sigui su curso, nos por anticipa e yegada di un tercer caso di e magnitud aki. Por bisa anto cu caso di e tamaño y alcance aki ta bira cos comun aki y cu mihor nos custumbra cu esaki?

Esey di ningun manera. Nos debe nos mes como pais cu ta haci tur cos pa den futuro e tipo di criminalidad aki no keda ripiti. Y nan ta caso special pa e envolvimento di e nivel mas halto di gobernacion. No ta trata di un par di delincuente hoben cu ta dicidi di comete algun atraco. No cu esey no mester di planificacion, pero e no ta nada compara cu loke tanto den e caso Ibis y aki atrobe nos ta mira: un grupo extenso di hende na diferente nivel di gobernacion, mas persona den sector priva. Y no di nivel humilde, sino na nivel di 'captains of industry'. Ta di spera cu esnan involvi den e caso aki ta excepcion, pero riba su mes e ta un señal cu den nos comunidad tin bastante hende caba cu ta haya normal pa paga pa fabornan gubernamental, basta nan haya loke nan kier. Esey nunca por bira 'normal', mescos tampoco por bira normal cu un funcionario publico, di cualkier nivel, ta haya ta bon pa regala fabor na un ciudadano, basta e paga.

Naturalmente den e diano aki nos ta tende hopi comentario cu ta centra rond di e hecho cu e delitonan di cual ta acusa e sospechosonan, ta totalmente inacceptable. Esey ta berdader, pero nos no por dal para na e constatacion ey so. Tur e delitonan cu a tuma lugar caba, ta hecho, di cual cierto lo sali na luz di dia y otro no. Esunnan cu nos por evita ta esunnan cu lo bay sucede den futuro, si nada no cambia. No ta suficiente pa bisa cu tur hende mester ta integro, claro cu esey ta asina, pero manera sa bisa: 'no por tin confianza sin control'. Y nos ta kere cu aki te awor ainda tin fayto grandi, den e sentido cu demasiado facil ta bisa cu: "Esey no ta bay sucede mas pasobra nos a pone 'nos hendenan di confianza', nan ta bon, profesional, pues no preocupa mas".

Esey ta parce demasiado facil pensa. Simplemente condena esun cu a peca caba y confia

ciegamente cu e persona nobo si ta di confia? Con nos por kere cu nos por soluciona e problemanan aki si no tin control? Y papiando di control, cuanto departamento, especialmente esunnan cu ta tramita permiso, tin un control interno adecua, cu ta sirbi como escudo contra corrupcion, di abao te na halto? Ta remarcable cu te awor bao di diferente gobierno a emiti varios rapport o plan atendiendo e topico di integridad, hasta mencionando punto pa punto kico asina mester haci, pa finalmente ripara cu nada a sucede. Tuma por ehemplo e famoso rapport Calidad di añanan 90, di cual practicamente nada a mira ehecucion. Den e diano aki nos a haya bishita di e Ombudsman di Hulanda, cu ta sumamente interesa pa sa ki dia Aruba ta cumpli cu e obligacion (moral) di tin un ombudsman. Henter e trayecto te awor di e ley pa yega na un ombudsman ta muestra manera un proceso di trata di tranca y retrasa mas tanto posible e yegada di e ombudsman. Pakico? Pakico nan tin algo contra un institucion cu lo muestra bon como gobierno, mientras tin mil y un manera pa sabotea y frustra trabao di e ombudsman? Nos por djis tira un vista cerca nos bisiñanan na Corsou, unda gobierno(nan) te awor no ta laga ningun ocasion bay perdi pa bringa e ombudsman, te den corte! Kico ta haci nos pensa cu aki nos no ta bay haya e mesun practica ey, dia nos yega asina leu?

Esaki ta muestra riba un problema di mentalidad den nos mundo politico, unda e asunto mas importante ta 'control'. No control pa haci bon, pa evita delincuencia, sino control pa evita cu ta sucede loke e politico no kier. E mesun falta di voluntad pa percura pa algo asina obvio manera e ombudsman, ta esun cu ta hunga un papel den e necesidad pa drecha e trayectonan den e aparato gubernamental. Y, manera nos a comenta anteriormente caba, nos tin hasta caso unda ta haci trabao transparente y eficiente mas dificil, manera esun di e combinacion di Dimas y DPL den un solo man ministerial. Nada bon por sali di e decision ey, pero e no ta e unico caso. Asina tabatin aña pasa un investigacion hudicial den Departamento di Infraestructura y Planificacion, tocante e mesun maneho dudoso di tereno, mientras cu nos mester por tabata confia cu a tuma medida efectivo, pero nada. Tur gobierno por bisa cu nan ta confia 'nan hendenan', pero si bo no ta kita e oportunidad, nos ta keda ripiti e tipo di crimen di nivel halto aki.

FPNA: Parke Nacional Arikok nomina como Best Caribbean Attraction pa USA TODAY



Recientemente Parke Nacional Arikok awordo nomina entre e 20 Best Caribbean Attraction pa USA TODAY un corant cu ta wordo publica den

cional Arikok esaki sigur ta un honor pa wordo nomina un bes mas entre e miho atraccionan di Caribe. E nominación aki ta den cuadro di e USA TODAY 10 Best, un plataforma cu ta duna recomendacion imparcial na su usuarionan relaciona cu e miho atraccionnan, actividadnan pa haci y restaurant pa bishita di diferente destinación rond di mundo.

lugar na 2020, Parke Nacional Arikok a ricibi e titulo di e Best Caribbean Attraction 2020. Den e añanan nos dilanti FPNA lo sigui cu e transicion pa stimula experiencia

den naturalesa sostenibel pa bishitantenan den e diferente areanan natural protegi e.o Parke Nacional Arikok, Siteo Ramsar Spaans Lagoen, y Parke Marino Aruba. E experiencia aki lo mester ta di un balor haltu y un impacto abou cu ta subraya e trabou di conservacion y encurasha comportacion sostenibel. Tur esaki ta pa mehora e experiencia di di bishitante na e.o. Parke Nacional Arikok.

Actualmente e proceso di votacion ta andando y FPNA kier encurasha e pueblo di Aruba pa vota pa un biaha mas Parke Nacional Arikok ricibi e titulo di Best Caribbean Attraction 2022. Pa vota

por bishita e pagina di Facebook Aruba National Park Foundation caminda cu por vota of tambe door di bishita 10best.com den e seccion di Best Caribbean Attraction. Actualmente Parke Nacional Arikok ta lidera e proceso di votacion online sigui pa Shete Boka National Park di Corsou y na di tres lugar Nelson's Dockyard di Antigua.

Pa ricibi e premiacion di e Best Caribbean Attraction tin un proceso caminda e publico por vota entre e 20 nominadonan selecta pa un panel di experto di turismo. E ultimo biaha cu premiacion aki a tuma

Caso Avestrus: Huez a dicidi cu e siguiente regiezitting lo tuma lugar riba prome di april venidero

Corte den Prome Instancia a cuminsa e siman aki cu tratamento di e caso penal di Avestruz. Den e asina yama regiezitting aki a papia di e deseonan pa loka ta mas investigacion (onderzoekswensen) di e abogadonan, como tambe di e planificacion y siguimento di e caso penal den Corte.

Huez a dicidi cu e siguiente regiezitting lo tuma lugar

riba prome di april venidero. Prome cu e tempo ey abogadonan tin cu entrega nan deseonan pa mas investigacion. Corte a rechasa e petitionnan di abogadonan entrega te awor, of a dicidi di wanta nan te prome di april venidero.

Corte a duna di conoce cu e plannan pa awor ta cu e tratamento di e caso den su contenido lo tuma lugar den zomer di e aña aki.



Secrets ta para: permiso pa 900 camber ta contra ROPV

Minister di Infraestructura tin tres luna pa yega na acuerdo cu habitantenan

Construccion di Secrets Hotel mester para te ora cu huez tuma decision nobo, y esey ta aki tres luna. Esey ta resultado di un caso cu habitantenan di

Seroe Colorado a entama den Corte Administrativo contra construccion di Secrets na e area. Un total di 10 ciudadano,

representa pa abogado Maritza Boyce a acudi na Corte Administrativo, LAR, despues cu Minister di Desaroyo Teritorial, Infraestructura y Medio ambiente a entrega permiso pa construccion di hotel.

E permiso tabata otorga dia 28 di Mei, 2020 y e ciudadanonan a entrega nan obheccion contra e permiso dia 21 di October 2020. Pero Minister a rechasa e obheccion dia 9 di Maart 2021 y consecuentemente, e ciudadanonan a apela esaki dia 16 di April 2021. For di e tempo ey, te cu 5 di Januari e aña aki tabatin

documentonan presenta na Corte.

Entre otro e habitantenan ta argumenta cu e edificio of parti di e edificio di e hotel no ta cuadra cu e ambiente y e casnan den cercania, y cu ta baha e calidad di aire y luz pa esakinan, y cu e construccion ta contra e ROPV, esta e Planificacion Ordenanza Teritorial cu regla. E argumento cu a usa ta cu e bouwvergunning ta pa un hotel di 600 camber cu un posibilidad di extension di 300 camber despues di dos aña

Minister di Infraestructura tin

tres luna pa delibera cu e habitantenan riba e proyecto y tuma un decision riba e obheccion, particularmente riba e expansion di e proyecto pa 900 camber. Consecuentemente, no por sigui construi mas camber ni e espacio pa para auto.

E decision tin cu tuma den consideracion si e edificio ta cuadra den e espacio. Ademá, tin un problema cu e erfpacht, ya cu a duna e terreno den erfpacht pa un hotel di 900 camber mientras cu ROPV ta stipula cu maximalmente por construi un hotel di 600 camber.



Minister Rocco Tjon:

Recorido di directiva di Fundacion pa Maneho di Adiccion di Aruba (FMAA) y nan facilidadnan

Tambe a haya presentacion amplio di proyectonan nobo na caminda

Dialuna mainta, Minister di Husticia y Asuntonan Social Sr. Rocco Tjon, a haya un recorrido amplio for di e directiva di FMAA y a bishita tur nan facilidadnan situa na San Nicolas y Seroe Colorado.

A bishita tambe Centro di Motivacion como tambe e Consultorio pa Asuntonan di Adiccion (CAA) na San Nicolas y Meiveld.

A termina e recorrido na Dakota, cual ta e sitio caminda ta bay construi un edificio nobo pa ubica FMAA y Sociala Psychiatrische Dienst (SPD) hunto, pa reduci gasto, pero tambe pa percura cu procesonan por cana miho pa asina brinda un miho calidad di servicio na e clientenan.

Segun Minister Tjon a splica, nan ta dialogando cu tur e "stakeholders" pa algun tempo caba, y aña pasa a firma diferente protocolnan cu ta percura pa tur instancia traha mas cerca di otro, manera:

FMAA, SPD, Huisartsen Vereniging Aruba (HAVA) y Respaldo, pa asina haci e cuido, uno mas accesibel y na mes momento percura pa baha gasto di tur e procesonan.

Dentro di poco lo cuminsa cu e construcion di e edificio nobo designa pa FMAA y SPD, ta stipula cu den luna di Maart lo pone e prome piedra, y lo finalisa e proyecto aki e aña aki. Un centro multi-funcional, caminda e personal di FMAA y SPD lo bay brinda e ayudo necesario na tur esunnan cu tin mester di esaki, y lo bay toca e parti di salud mental tambe. Pues, ta trata di un centro mucho mas accesibel cu por brinda mucho mas informacion como tambe crea e conscientizacion necesario y preventivo na tur esunnan cu tin mester di esaki.

Un punto hopi importante tambe di e proyecto aki ta cu e ta bay crea mas espacio na nan localidad na Meiveld, pa

asina nan por atende hopi mas cu e adiccion ambulante. Ta trata aki di un proyecto cu lo bira un realidad pa medio di fondonan cu ta wordo poni liber, a traves di restructuracion di diferente procesonan.

Actualmente, FMAA ta haya subsidio di Gobierno, di cual e directiva actual a haci un tremendo trabou pa sana e situacion financiero di e fundacion aki, cual nan a bin ta haci pa algun aña caba, di cual e situacion financiero di FMAA, na e momentonan aki, ta uno solido. A traves di e subsidio cu FMAA ta haya, nan lo financia henter e proyecto aki, y pa e motibo ey, Ministerio di Husticia y Asuntonan Social ta den dialogo cu nan constantemente, pa asina brinda nan e aporte necesario, pa esaki por bira un realidad.

Por ultimo, e Mandatario a splica cu inversionnan asina, a traves di restructuracion di procesonan, cual ta percura cu fondonan y subsidionan ta



wordo miho aloca, ta haci cu e tipo di proyectonan aki por bira un realidad.

mucho mas accesibel, cual ta percura pa e gastonan riba termino largo ta mucho mas abou, pues na final di dia, e proyecto aki lo paga su mes bek.

Na mes momento tambe ta wak a termino largo, mirando cu bo ta brinda un cuido

ATIA - AHATA - KVK - CUA colaborando riba topico di reforma fiscal

Mientras cu gremionan ta sperando inclusion den gobierno di Aruba su proceso pa yega na reforma fiscal, e gremionan grandi representando sector priva a cuminsa colabora y prepara.

Aruba Trade & Industry Association, Aruba Hotel & Tourism Association, Camara di Comercio, y Comerciantenan Uni a reuni pa elabora riba expectativa y recomendacion pa reforma fiscal, y pa identifica cual impuestonan ta necesario pa elimina si go-

bierno introduci un BTW. Durante e reunion a repasa algun documento clave den planeamento di reforma fiscal; incluyendo e rapport cu IMF a prepara pa gobierno di Aruba na 2018: "Technical Assistance Report – Towards a sustainable tax system".





ULTIMO DIA DI PAGO

E cobranza di coriente di december 2021 lo vence:

Dialuna 14 di februari 2022

N.V. ELMAR ta recorda tur cliente pa tene nan cuenta di coriente na ordo.

Pa mas informacion jama 523-7100 of email customerservice@elmar.aw





Argentina: A reporta caso di infeccion simultaneo di dengue y Covid-19

(El Tiempo) – Autoridadnan sanitario di ciudad di El Rosario, na Argentina, a reporta un caso nobo di ‘coronadengue’, nomber duna popularmente na e casonan di infeccion simultaneo di Covid-19 y dengue.

Aunke ta e prome caso di coronavirus y dengue na

2022, no ta e prome caso di un persona cu ta haya ambos malesa na mesun tempo.

Segun autoridadnan di El Rosario, ta trata di un muhe cu a yega di vakantie for di Brazil y a presenta sintomanan como kentura y dolor muscular.

E muhe a ser sometí na pruebanan di Covid-19, pa cual el

a sali positivo. Y despues, su cuadro clinico a muestra sintomanan di dengue, pa loke a detecta un infeccion simultaneo.

“Ta trata di un persona cu a bin for di Brazil cu sintomanan di kentura, dolornan di curpa y articular e prome dianan di februari. A realiza un test cu a sali positivo pa Covid-19”, Secretaria di Salud di Rosario, a reporta na e corant Argentino La Nacion.

Secretaria a agrega cu “ora

sintomanan a sigui y otro señalnan a uni, e muhe a realiza un consulta nobo y mediante evaluacion clinico a sospecha di e posibilidad di un cuadro di dengue, cu a ser confirma mediante un analisis di laboratorio”.

Ademas di e prome caso di ‘coronadengue’ di aña, ta trata di e prome caso di dengue importa cu e ciudad Argentino ta reporta e aña aki. Segun e medico, e pashent cu infeccion simultaneo ta stabil y ta presenta bon condi-

cion di salud.

Despues cu e caso a ser reporta, autoridadnan sanitario a adelanta campaña di prevencion y comunicacion pa evita plamamento di casonan di dengue den e region.

E caso di El Rosario no ta e prome cu a ser reporta cu contagio di dengue y Covid-19 di manera simultaneo. Segun medionan local, na januari 2021, provincia di Salta na Argentina, a reporta 2 pashent cu Covid-19 y dengue na mesun tempo.

Colombia: Hobennan cada biaha ta kere menos den politica tradicional

(Infobae) - Mirando cu eleccionnan di Senado y Camara a cuminsa, e pais ta den un momento fundamental di propaganda politico cu lo defini e proximo cuater aña di e grupo cu lo bira lider di iniciativanan legislativo nobo y cu esey e transformacion di e pais.

Asina mes, ta keda poco pa conoce ken lo ta hefe di Estado nobo y hopi hende ta den incertidumbre, sinembargo, encuestanan cada dia ta mus-

tra un tendencia di voto cu ta kibra estructura tradicional y ta cuminsa lidera procesonan alternativo.

Den e sentido aki, un investigacion realiza pa organizacion filantropico Luminate, a revela cu hobennan na Colombia, cu ta representa un porcentahe grandi di votadonan, no ta apolítico of indiferente na votacion manera a kere pa hopi tempo, sino cu nan apatia ta debi cu nan no ta confia mas den politica tradicional, ni den partidonan

politico of institucionnan manera ta plantia awendia.

E resultadonan di e organizacion ta muestra cu tur esaki ta pa motibo cu e interesnan di e hobennan ta enfoca mas riba proteccion di medio ambiente, feminismo, lucha contra desigualdad y derechonan LGBTQ+, temanan cu no ta prioridad pa partidonan tradicional ni politiconan cu ta defende ideanan conservador.

“Nan tin un desconfiansa



profundo di institucionnan como Congreso, poder hudicial, Ehército y Polis, percepcion cu ta asocia na fenomeno como corrupcion y falta di atencion na interesnan ciudadano”, Felipe Estefan, director pa Latino America di Luminate a splica.

Na esaki, a suma cu nan ta considera cu un politico mes- ter permanece pafo di scandalnan di corrupcion, cu dia pa dia ta conoci na Colombia, cu ta un di e paisnan di e region cu mas problemanan di e tipo aki.

Peru: Pedro Castillo a huraamenta gabinete ministerial nobo, e di cuater den seis luna

(France24) – Desde cu Pedro Castillo a asumi e funcion di presidente di Peru na juli 2021, ta cuater gabinete cu e mandatario a nombra caba, memey di lunanan di presion marca pa varios renuncia di funcionnan di Ehecutivo.

Aunke Castillo no a duna mayor detaye di integrantenan di e gabinete, por conoce cu Anibal Torres, cu te awor tin e cartera di Husticia y ta un di e poco miembronan di e gabinete cu a permanece cerca e mandatario desde cu el a asumi e funcion, lo ta esun cu ta bay lidera e Ehecutivo nobo.

Castillo a informa cu ayera diaranson 9 di februari lo a mester celebra e prome reunion di Consejo di Minister nobo.

Dialuna ultimo e mandatario a sigura cu “tin e firme compromiso” di “duna solucionnan na e problemanan grandi di Peru” y a declara cu su gabinete nobo ta bay ta “mas participativo



y di base amplio pa promove un beneficio mayor na tur Peruano”.

Mester a conforma e gabinete nobo despues di e renuncia cu ex-prome minister Hector Valer a presenta cu tres dia den e funcion y ken a ser

nombra tambe di urgencia despues di e renuncia di su antecesor Mirtha Vasquez, dianan despues di e retiro di ex-minister di Interior, Avelino Guillen.

E nombramento di Valer a causa

protestanan debi cu e politico, ainda miembro di Congreso, tin acusacionnan di presunto violencia familiar, algo cu Valer ta nenga y ta sigura cu a realiza e acusacionnan “cu intencion di haci daño”.

No obstante, diasabra ultimo Valer a acepta “su derota” y a informa cu tabata pone su funcion na disposicion di e presidente. Awor Castillo, den su breve mandato, ta acumula varios crisis cu a hiba oposicion pa presiona pa su renuncia y cu un mocion pa kit’e di su funcion.

Na pedidonan di renuncia di e mandatario a uni e defensor di pueblo, Walter Gutierrez, ken a rechasa e posibilidad di asumi algun funcion den Ehecutivo actual y a acusa Castillo di no respeta “standard minimo di integridad” pa eligi su colaboradornan.

Di su parti, Gobierno a manifesta cu presidente no lo renuncia.

Haiti: Hues ta nenga cu a implica Prome Minister den asesinato di Jovenel Moise

(DiarioLibre) - Hues Haitiano, Garry Orelie, ken tabata lidera e investigacion di asesinato di presidente Jovenel Moise te fin di januari, a nenga diamars di a implica den e caso Prome Minister Ariel Henry.

“E articulo aki ta pretende di asesina mi carera te na final. Nan kier pa mi muri na e pais of pa mi ta obliga di bay den exilio. Mi ta dicidi di no bandona e pais. Akinan ta unda mi a crece y ta biba. Akinan e hendenan ta bisa loke nan kier y ta denuncia ken nan kier”, Orelie a bisa.

Esaki a tuma luga despues cu na CNN a divulga e transcripcion di un audio den cual supuestamente Orelie ta implica Henry den e planificacion di e asesinato cometi dia 7 di juli 2021.

Den e audio atribui na Orelie, na cual Efe a haya acceso, e supuesto voz di e hues ta afirma cu “Ariel ta involucra pa un di e sobrevivientenan di e atentado. E autor y motor, e iniciado di e asesinato ta e amigo di Ariel Henry, kende a plania cune e dia di e asesinato. Ariel ta den comunicacion estrecho cu Laguel Civil cu ta otro iniciado, complice y autor”.

Jean Laguel Civil tabata e coordinador di seguridad presidencial di Moise na momento cu e asesinato a tuma luga y a keda interroga pa Orelie. E ex-funcionario ta den prison.

Despues cu e informacion tocante e comunicacionnan entre Henry y Badio a wordo publica, Gobierno Haitiano a afirma den un comunicado cu “e anochi ey e Prome Minister a ricibi un cantidad innumerabel di yamada di

to cu e asesinato a tuma luga y a keda interroga pa Orelie. E ex-funcionario ta den prison.

E Prome Minister a wordo cuestiona pa supuestamente mantene contacto cu un di e supuesto lidernan di e operacion di e asesinato, Joseph Felix Badio, ken ta profugo aworaki. Henry a admiti tacitamente cu el a combersa cu Badio riba telefon e marduga cu Moise a fayece.

Despues cu e informacion tocante e comunicacionnan entre Henry y Badio a wordo publica, Gobierno Haitiano a afirma den un comunicado cu “e anochi ey e Prome Minister a ricibi un cantidad innumerabel di yamada di



tur tipo di persona, cu ora a preocupa pa su seguridad nan a ricibi e noticia terrible, personal”.



(ElNacional) – ONG Acceso a la Justicia a pidi diaranson na Tribunal Supremo di Husticia pa acelera e revision di un articulo di eCodigo Organico di Husticia Militar cu ta castiga cu prison homosexualidad, cual anulacion a wordo pidi na december 2016 pa e Asociacion Civil

Venezuela Igualitaria.

“Nos ta exige pa acelera esaki (e revision) y pa tin pronunciamiento ariba e inconstitucionalidad di e norma cu ta pone den manifesto un politica di Estado regresivo tocante derechonan humano”, Ali Daniels, hefe di e organizacion a bisa.

Venezuela: Ta pidi TSJ pa anula articulo cu ta castiga homosexualidad den Forsanan Militar

Na november e sala constitucional a dicta un sentencia den cual a admiti e procedimiento di anulacion contra e articulo 565 di eCodigo Organico di Husticia Militar (COJM) cu, na december 2016, e Asociacion Civil Venezuela Igualitaria a interpone door cu e ta discrimina personanan homosexual.

E norma ta establece cu e oficial cu comete actonan cu lo rebaha su dignidad of cu ta permiti e actonan ey sin purba di impedi nan door di

e medionan autorisa pa ley, lo wordo castiga cu un pa tres aña di prison y separacion di e Forsa Militar, y ta señala cu e mesun castigo lo wordo aplica contra tur militar cu comete actonan sexual innatural.

Tocante esey Daniels a bisa cu e norma ta un prueba concreto y obhetivo di con na Venezuela discriminacion door di orientacion sexual ta un realidad ainda y cu posibel anulacion di e norma lo ta solamente un paso di hopi cu mester duna pa por tin un

cultura di tolerancia y reconocimiento di derechonan pa tur.

“Den 20 aña no tin progresonan significante di reconocimiento di derechonan y e discusion di e articulo aki ta pone den evidencia kico nos ta enfrenta. E recurso aki a wordo interponi cinco aña pasa y ta aworaki el a wordo admiti, locual ya ta demostra cu pa e poder hudicial no ta prioridad pa papia di e tema aki”, e director di e ONG a agrega.

Venezuela: Empleadonan publico ta exige dolarisacion di nan salario

(LaPatilla) - Cu desconfianza e sindicatonan publico a tuma e anuncio di presidente, Nicolas Maduro, di vincula e moneda Petro na e cahanan di spaar di trahadonan publico. Nan ta argumenta

cu pa kere den e medida ey mester modifica e ley y oficialisa e dolarisacion di nan salario.

“E ingreso di e caha di spaar ta basa riba e salario di e trahado, un aporte di 10% y un aporte di e doño di trabao, cu ta 12% di nan salario. Si un trahado ta gana cu tur e bonusnan e ekivalente na 35 dollar pa luna, e profesional ey nivel tres cu hopi aña di experiencia, tin actualmente un total hopi abao den nan caha di spaar”, Antonio Suarez a argumenta, Federacion Unitaria Nacional de Empleados Públicos (Fedeunep).



El a indica cu antes un trahado di e sector publico por a cumpra cas, auto, of hasta paga estudionan di educacion

superior cu e ingresonan cu nan a spaar cu door di nan salario. Desde 2018 cu e segundo reconversion mon-

etario y door di e perdida di capacidad di compra di e bolivar debi na e hiperinflacion, e ingresonan ey a bira salo y awa.

“E cahanan di spaar di e trahadonan universitario di UCLA no ta ricibi ingresonan di aportenan economico desde luna di september di 2021. Cu e anuncio presidencial aki nos mester warda te mei pa nos por sa cuanto e aporte ta bay ta. Locual nos kier ta pa e Gobierno cambia pa dolar e salarionan debi na cu full e economia ta dolarisa”, Hernan Sanchez a manifesta, presidente di e Sindicato de Obreros UCLA (Soucla).



WWW.BONDIA.COM

Minister Rocco Tjon:

Trabaonan a inicia pa cu renobacion di huis van bewaring; Guarda Nos Costa



Diaranson mainta, durante rueda di prensa, Minister di Husticia y Asuntonan Social Sr. Rocco Tjon, conhuntamente cu director di Guarda Nos Costa (GNC) Sr. Richard Kramers, a anuncia e proyecto grandi di renobacion di “Huis van Bewaring”, cual ta un inversion substancial cu ta bay wordo haci pa amplia e capacidad, caminda personanan indocumenta ta ser ubica.

E oficina principal di GNC lo wordo renoba, pero tambe lo bay crea un espacio caminda e personal por haci nan trabou

bou circunstancianan mucho mas miho. Minister Tjon a enfatisa riba e importancia di inversionnan specifico pa loke ta trata trabou di e personal.

E proyecto aki ta acopla na un proyecto di ICT caminda ta bay percura pa e personal cu ta traha na GNC por tin un sistema automatiza den cual nan por traha y haci nan trabou. E proyecto aki ta cay bou di ActPol, mas especificamente e “module” pa loke ta trata e cadena di estranheria. ActPol, manera ta conoci, ta e sistema automatiza cu Cuerpo Policial tambe ta usa, pues di e forma aki lo bay percura

pa e dos departamentonan aki ta mas sincronisa na otro, pa di e forma ey comparti informacion mucho mas miho cu otro.

E proyecto aki ta toca e parti di infraestructura y inversionnan cu ta wordo haci riba e parti tecnologico, pero di otro banda, manera ta conoci, luna pasa a firma un MOU entre GNC y Rode Kruis.

Bao di e MOU aki, a brinda Rode Kruis acceso na e facilidadnan di GNC pa na momento cu tin un keho cu ta wordo haci, Rode Kruis mes por drenta y wak e circunstancianan bou cual e perso-

nanan ta wordo ubica. Segun e Mandatario a expresa, Gobierno di Aruba a asumi su responsabilidad y ta haciendo e inversionnan necesario. Sinembargo, na final di dia e ta keda e responsabilidad di cada persona cu ta wordo ubica na “Huis van Bewaring”, pa percura tambe cu e condicionnan bou cual nan ta ubica wordo bon manteni.

Por ultimo, Minister Tjon a enfatisa riba e hecho cu tin diferente inversionnan cu ta bay tuma luga, mirando tambe cu 2022 ta aña di inversion y oportunidad. Algun proyecto cu ta presupuesta pa aña 2022, y como tal a wordo

inverti aden caba ta: Marietiem Politic, Departamento di Asunto Social cual ta bay continua cu e renobacion completo, construccion di e edificio nobo di FMAA/SPD y Guarda Nos Costa. Adicionalmente, dentro di dos siman, lo bay anuncia tambe, e renobacion completo di e brandweer post na San Nicolas, cual ta proyecta di ta un inversion bastante grandi.

Minister Tjon a manda palabranan di pabien y gradicimento na DOW como tambe e compania ALBO cual ta bay percura pa e proyecto di renobacion aki di “Huis van Bewaring” por ta uno exitoso.



Minister Arends cu bishita pa ICAO

Riba invitacion di Organizacion Internacional di Aviacion Civil (ICAO), Minister Ursell Arends kende ta encarga cu transporte, lo sali rumbo pa Mexico, caminda lo tin un encuentro importante cu e grupo ICAO

lo haya diferente presenta-

cionnan pa loke ta e cumplimiento di Aruba cu e normanan di ICAO. Tambe lo haci palabracionnan riba plannan di accion pa mehora unda por drecha e cumplimiento di Aruba y tambe lo elabora riba asistencia tecnico, den cuadro di e programa “No Country Left Behind” di ICAO. E reunionnan aki ta di suma

importancia pa asina asegura cu henter e sistema di aviacion di Aruba ta cumpli y lo sigui cumpli cu e normanan di ICAO, mirando cu nos turismo ta depende riba e sector di aviacion pa garantiza tur hende nan seguridad, y maneho di fluho di transporte aereo na e forma mas optimal posibel.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Bishita di consul di Italia estableci na Maracaibo

Dialuna 8 di februari, Prome Minister di Aruba, Evelyn Wever-Croes, a ricibi bishita di Consul di Italia cu ta establece na Venezuela, ciudad Maracaibo, Dr. Aniello Petito. Dr. Petito ta eherce e funcion aki desde mei 4, 2020.

Bishita di Consul Petito tabata uno di cortesia y pa cera conoci cu Prome Minister di nos pais.

Durante e encuentro a elabora riba diferente tema di interes comun entre otro e crisis di Venezuela y e efecto cu esaki tin pa ambos pais. Tambe a papia di Covid y e situacion actual cu nos pais ta den. Prome Minister a elabora tambe riba e vision di Gabinete Wever-Croes II pa recuperacion di nos pais y pa pronto nos ta fuerte y resiliente atrobe.

E reunion a bay den un bon esfera y e intencion a keda di ambos banda pa sigui cu un bon relacion entre e paisnan.



Opendag 2022 di Filomena College MAVO



Riba diasabra 19 di februari 2022, Filomena College MAVO den curason di San Nicolas ta organisa su opendag.

Tur mucha di klas 6 di scolnan basico di Aruba, ta bon bini. Varios lo ta e maestronan cu lo duna lesnan cortico di nan materia, pa duna tur futuro alumno un idea di nos lesnan. E opendag ta start 9:00 am y ta termina 12:00 pm.

Tur alumno y mayor ta invita pa e opendag di Filomena College mavo na San Nicolas.

Dos auto ta accidenta na Paradera

Diaranson ultimo den oranan di merdia na e Tweg banda di e pompstation na Paradera a sosode un accidente entre un Honda y un pickup Chevrolet s-10. Debi na e impacto un dama a re-

sulta levemente herida. Polis tabata presente pa tuma dato, unidad di ambulance a presenta unda paramedico a brinda asistencia medico na e victima. Daño material tabata considerabel.



SMAC a reuni cu Bureau Rampenbestrijding Aruba (BRA) Luz berde pa SMAC cuminsa evento y parada di Carnaval na juli

Bureau Rampenbestrijding Aruba (BRA) a duna luz berde na SMAC pa por cuminsa plania eventonan carnavalesco como tambe parada di Carnaval den Juli 2022.

SMAC lo acerca y pidi un reunion cu Su Excelencia Minister di Finanzas y Cultura Sra. mr. Xiomara Maduro

referente e noticia menciona.

Por medio di e comunicado aki SMAC ta desea di pidi tur grupo di carnaval existente y tur musiconan pa keda pendiente pa un reunion cu lo wordo yama pa sinta cu e gruponan di carnaval di Aruba y musiconan cu ta engrandece Aruba su Carnaval, pa asina wak cua ta e gruponan cu lo ta dispuesto pa participa.

Alabes lo evalua cual evento carnavalesco lo por tuma lugha mirando e periodo cortico cu lo tin pa prepara e eventonan carnavalesco aki.

Asina ta, Pueblo Carnavalesco di Aruba nos di SMAC ta trahando duro pa nos por Celebra Aruba su Carnaval den Juli 2022.



Chauffeur a perde control, ranca palo di luz y cay den greppel na Pos Abou

Diaranson ultimo den oranan di marduga, riba e caminda di Pos Abou, un chauffeur masculino a perde control cu su auto Hyundai Tucson, baha caminda y dal ranca un palo di luz completo.

E auto a cay den e greppel

cu tin banda di caminda. E chauffeur no tabata desea asistencia di ambulance.

Polis tabata presente pa tuma dato for di e chauffeur y a notifica Elmar unda e personalnan a presenta di biaha pa cuminsa cu e trabounan necesario.



Movemento ta Bida avansando exitosomente cu nan proyecto

Hofi den Bario un proyecto di Fundacion Movemento ta Bida ta un proyecto cu ta andando pa varios luna caba na Shabururi y den combinacion cu esnan di Shabururi.

Un proyecto hopi bunita e sigur na su lugar den e temponan aki caminda cu bou guia di Departamento di Agricultura, Cria y Pesca, Santa Rosa ta realizando diferente cosecha. Den luna di november pasa mes esaki ta tuma lugar.

Por tuma nota cu sigur desde inicio cu Santa Rosa ta yuda cu guia y conseho pa un mihor forma di planta esaki ta avansando exitosomente. Por admira cu tur idea y conshonan a duna fruta y manera por mira riba e potretnan cu ta acompaña e articulo tur cos ta canando exitosamente. A combersa cu sr. Rudy Leysner kende ta yuda cu e proyecto y ta masha contento con tur cos ta canando y ta yen di entusiasmo pa sigui mira mas y mas fruto for di e proyecto aki.

Sra. Rosa Leon kende ta coordina e proyecto cu e meta ta pa tin mas contacto social y ta mas activo ficamente y mentamente. Esaki ta tuma lugar riba tur diaranson pa asina tira bista, cuida e matanan y mira kico mas por wordo hasi pa asina tin mas cosecha for di esaki. Segun cu cultivonan ta sigui pa cu e proyecto aki lo bai mira mas fruta y berdura cu lo bai wordo cosecha. Meta pa por tin mas cosecha y por bende

cu publico y e proyecto mes por cubri gastonan cu tin.

Riba combinacion di foto por apacia nos colega Ludwig Rasmijn encarga pa duna guia y conseho pa e proyecto di Movemento ta Bida. Di

parti Santa Rosa nos ta felicita Movemento ta Bida y tur esnan envolvi pa cu nan proyecto. Trahando hunto por logra hopi mas produccion fresco local pa pueblo di Aruba.



CENTRALE BANK VAN ARUBA

PUBLIC ANNOUNCEMENT

Supervision of Virtual Asset Service Providers (VASPs)

The Centrale Bank van Aruba (CBA) hereby announces that effective September 8, 2021, VASPs have been placed under the supervision of the CBA as a designated non-financial service provider by virtue of the amended State Ordinance for the Prevention and Combating of Money Laundering and Terrorist Financing (*Landsverordening voorkoming en bestrijding witwassen en terrorismefinanciering*) (AML/CFT State Ordinance) (AB 2011 no.28).

As of December 8, 2021, it is prohibited for a natural person, legal person or corporation to be involved in a professional or commercial capacity in the exchange of virtual currency or fiduciary currency and/or provide custodian wallets in or from Aruba without being registered with the CBA. Not registering with the CBA is a violation of article 50, paragraph 1, of the amended AML/CFT State Ordinance and may lead to enforcement measures.

The CBA strongly urges service providers that provide activities described under article 1, paragraph 1, subparagraphs 7 and 8, of the amended AML/CFT State Ordinance to register with the CBA before February 28, 2022 by completing the registration form available at: www.cbaruba.org/document/registration-downloads.

For any further information, you can visit the website of the CBA (www.cbaruba.org) or contact the CBA via e-mail dnjbps@cbaruba.org.

Entrenamiento di nos prospectonan local y peloteronan profesional tabata interesante



Minister Endy Croes tabata presente na stadion Nadi Croes / Crismo Angela BaseballPark unda a bishita entrenamiento di nos prospectonan local y peloteronan profesional, kendenan ta den ful preparacion y entrenamiento pe temporada 2022 cu lo inicia pronto.

Minister Endy Croes a combersa cu Eugene Kingsale, kende a elabora con e programa di entrenamiento ta wordo prepara.

Banda di ta traha riba e preparacion fisico, ta traha riba entre otro, bateo, coremento di base y diferente otro ehersicionan. Tambe por a mira peloteronan profesional di 'Big League' manera Otto Lopez di Toronto Blue Jays presente hunto cu diferente peloteronan cu ta den 'Minor League' manera Brandon Hernandez, Charles Leblanc, Narciso Crook y Francisco Hernandez kendenan ta na Aruba hunto cu nos gran pelotero Chadwick Tromp. Minister Endy Croes a hiba palabra y motiva nos peloter-

onan pa sigui haci nan miho esfuerso, traha duro cu dedicacion, determinacion y disciplina nan por logra nan deseo y soñonan.

Nos ta contento y satisfecho con e entrenamiento di e peloteronan firma y esun di 'College' ta bayendo, e mandatorio a expresa. Por ultimo Minister Endy Croes ta desea tur nos peloteronan hopi exito durante nan temporada nobo di baseball 2022 y cu por conta cu sosten di Ministerio di Deporte!

Medayista di oro di Suecia a gana e Hulandesnan na e Ovalo Olimpico

E medayista di oro Olimpico Nils van der Poel ta acusa e programa di speedskating di Hulanda di corrupcion. Esaki ta debi di un informacion cu e funcionarionan ta intenta di drenta den e fabricanan di ijs pa trece condicionnan cu ta benificia e atletanan Hulandes.

Van der Poel a haci comentario sarcastico durante di un conferencia di prensa diaranson ultimo na e villa Olimpico tres dia despues di su victoria di 5000 meter a duna Suecia e prome media di speedskating desde 1988.

Tambe van der Poel a duna di conoce cu esaki no tabata su idea di un wega limpi, e weganan Olimpico ta mas halto, mas fuerte y mas rapido. Esaki ta trata di pone e campo mas fuerte na su favor por medio di uzo di medianan poco eticos y imoral.

Van der Poel a duna di con-

oce cu e por a lesa un articulo riba un website Hulandes cu ta sugeri cu e ekipo mas fuerte di mundo ta usando un científico pa asina trata di sigura cu e Ovalo di ice Ribbon ta conficura na su ventaha.

Aunke a bisa cu tin pleno confianza den Mark Messer cu ta e persona cu ta supervisa e ice. Van der Poel a duna di conoce cu e programa Hulandes merece pa nan castiga nan si e informacion ta berdader.

Esaki ta e mayor escandalo den e deporte di speedskating, tin casonan di dopaje den nos deporte tin ora pero no ta mira cu esaki ta menos grave. Segun informacion e director tecnico hulandes, Maurits Hendriks a cualifica e comentarionan di van der Poel no importante di un campeon olimpico.

E medaya di e temperatura di ice tabata wordo haci durante 20 aña Hendricks a duna di

conoce den medianan, cu alquier presona cu yega na e pista di speedskating cu mas frecuencia por realisa cu tur e paisnan tin contacto cu e maestro di e ijs.

Hulanda a gana tres di e tres di e prome cuatro eventonan na ice Ribbon y na unda cu nan a reclama un total di 6 medaya mes un hopi cu tur e otro paisnan hunto. Hulanda tambe a domina e velocidad den e ultimo dos weganan Olimpico.

Segun van der Poel e no ta kere cu Mark Messer no lo laga nan ganje pa e por haci algo cu e ijs, pero dies di sa cu tin un persona cu ta trata di molestia y bisa cosnan cu por keda den su cabes pa un solo meta pa beneficia e patinadornan hulandes no ta na su luga, segun van der Poel, esaki ta muestra di cu nan ta probecha. Sinembargo e atleta ta duna di conoce cu e no ta criticando su rivalnan hulandes, e la supera Patrick Roest di Hu-

landa pa e medaya di Oro di 5.000.

E tin hopi respet pa tur patinador y e velocidad cu e hulandesnan tin. Segun van der Poel e no ta e persona cu e ta awe door di e patinadornan hulandes mirando cu nan esfuerso a pone cu su persona a bay esforsa mas y di ta ken e ta awendia den e mundo di deporte di speedskating.

Tambe van der Poel ta ansioso pa sa kico ta e accion cu e

Comite Olimpico Internacional y Union Internacional di Skating por tuma. Mientrastanto e ta enfoca riba e 10.000 cu lo tuma luga diabierna awo unda cu e sa cu e ta bay ta e favorito, pero cu e sa tambe cu lo e bay haya su mes ta competi fuertemente contra di e hulandesnan. esaki ta bay ta un reto, pero cu e ta gusta pa ta husto y e ta husto y cu e ta gusta cu ta trata di deporte y competencia y no pa afecta e juesnan of e personal administrativo.



Nicole Hoevertsz entregando medaya na atletanan internacional na Weganan Olimpico



E weganan Olimpico ta den full swing, Aruba por ta orguyoso di Sra Nicole Hoevertsz, secretaria general di Comite Olimpico Arubano y Vice Presidente di IOC cu ta destacando den exterior cu deportistanan rond mundo. Sra Nicole Hoevertsz a haci entrega ultimo di medaya awe mainta na e legendario Irene Wust di Hulanda cu a logra marca historia na e Weganan Olimpico na Beijing, China.

Bloedbank Hulandes, Sanquin a mira cu 97% di donadonan di sanger tin anticuerpo di COVID-19

(NLTimes) - Casi tur (97 por ciento) di donadonan di sanger na Hulanda tin anticurpanan contra di COVID-19, banco di sanger Sanquin a bisa riba dialuna.

Den mayoria caso, e anticurpanan aki a forma despues di e vacunacion.

E banco di sanger aki a cuminsa check e sanger di e donadornan for di comienso di e pandemia di coronavirus. Donadornan ta entre 19 aña di edad te cu 75, pero no tur grupo di edad ta representa di mesun manera.

Sanquin a haya cu un combinacion di vacunacion contra COVID-19 mas recuperacion



di un infeccion di coronavirus a resulta den mayoria di e anticurpanan. Hendenan cu mas di 60 aña di edad tabatin e cantidad mas abao di anticurpanan compara cu e personanan di menos di 40 aña. Y e edadnan cu a ricibi e vacuna di AstraZeneca y Janssen tabatin cantidadnan hopi mas abao den nan sistema pa

december, compara cu e personanan cu tabatin vacuna di Pfizer of Moderna.

E banco di sanger a enfatisa cu e cantidad di anticurpanan no necesariamente ta indica con bon un persona ta protegi contra di COVID-19. “E ta mesun importante con hopi e anticurpanan aki ta proteha, y

si un memoria inmunologico cu defensasnan celular ta fortlesi,” Sanquin a bisa. “E elementonan aki no ta parti di nos test den e investigacion pa mira si tin anticurpanan den e sanger duna of no.”

Sanquin lo conduci otro investigacion tocante anticurpanan entre februari y mei di

aña 2022. “Nos ta premira cu nos lo mira un aumento den e cantidad di anticurpanan den e donadonan di sanger di Hulanda, como resultado di e booster shot y pa causa di contaminacion cu e variante Omicron.”



Autoridadnan federal di Merca ta aclaria cu ningun placa di impuesto lo ser usa pa pipanan mas sano

(AP) - Despues di problemanan den politica derechista, e administracion Biden a bisa diaranson cu un programa pa yuda preveni dano adicional na personanan cu ta haci uso di droganan illicito no lo paga pa pipanan mas sano pa huma crack of meth.

“Ningun fondo federal lo ser usa directamente ni indirectamente pa pone pipa den e kitnan ‘safe smoking’,” secretario di Health and Human Services Xavier Becerra y consehero di politica di droga di Cas Blanco Rahul Gupta a bisa den un declaracion.

Secretario di prensa di e Cas Blanco Jen Psaki a bisa separadamente cu esaki no tabata e intencion, kehan-do cu e impresion aki a ser causa pa “reportahenan cu no tabata basa riba hechonan.”

Dialuna tabata e deadline pa organizacionnan di servicio y gobiernonan estatal y local aplica pa un parti di 30 miyon dollar di placa federal pa esfuersonan di “reduccion di daño” cu e intencion di preveni malesa, herida y otro traumanan colateral cu personanan adicto na droganan illicito ta sufri.

E peticion original pa proposicionnan pa fondo di Substance Abuse and Mental Health Services Administracion a pone den lista un “safe smoking kit” entre e articulonnan cu por ser cumpra cu placa di personanan cu ta paga impuesto. Es-

aki ta entre varios categoria manera droganan cu ta preveni sobredosis, caha di medicamento, ‘testkit’ pa malesanan infeccioso y container pa por deshaci di e hanguanan. E solisitacion no a specifica ni menciona pipanan, aunke nan pro ta parti di un kit pa humamento mas sano.

Esaki a causa cu algun reportahe online a bisa cu e administracion Biden lo usa placa federal pa paga pa ‘crack pipes’. Algun senador republicano a critica fuertemente e administracion riba e red social Twitter.

Vocero di HHS Sarah Lovenheim a publica cu reprotahenan di e tipo aki “ta un ehempel cla di mal informacion” y diaranson durante e conferencia na e Cas Blanco Psaki a bisa cu papa pa e pipanan aki nunca tabata parti di e plan.

“Nunca nan tabata parti di e kit aki,” Psaki a bisa. “E informacion aki ta producto di reportahe mal traha y nos kier a duna boso informacion pa rectifica esaki cu e informacion corecto.”

Pipanan traha na cas pa huma crack of metamfetamina por kibra hopi facil y tambe emiti humanan toxico. Pa causa di esaki, pipanan mas sano y sigur por ta un di e componen-tenan di e ‘safety kit’. Pero e kitnan aki tambe por inclui otro articulonnan manera un paña cu alcohol pa limpia bo mannan of e pipa mes prome cu uso.



Samsung ta revela coleccion nobo di smartphone aunke e parti luhoso di e mercado ta birando chikito

(AP) - Samsung ta purbando di tuma back poder cu nan a perde den e mercado di 'smartphone' luhoso cu un coleccion nobo di celularnan di e modelo Galaxy S disena pa atrae clientenan cu ta interesa den comparti videonan riba aplicacionnan popular manera TikTok, Facebook, YouTube y otronan.

Aunke e celularnan aki Galaxy S22 cu a ser revela diaranson tin algun mehoracion compara cu aña pasa su modelonan, e diferencianan no ta dramático. Samsung ta enfatisando riba e habilidadnan di e telefon cu tin e funcion di produci videonan mas stabil y cu colornan mas bibo.

Un di e cambionan mas notabel ta e adicon di un pen cu ta bini conhuntamente cu e celular pa asina por tuma notanan digital y pinta riba e pantalla di e modelo Ultra, cual lo costa 1,200 dollar. E pen aki yama "S Pen" anteriormente mester a ser cumpra

separa pa 40 dollar adicional cu aña pasa su modelo, cual no tabata inclui un parti pa wanta esaki ora e no ta den uso. E Galaxy S22 standard cu un prijs di 800 dollar, y e Galaxy S22 Plus pa 1,000 dollar, no ta inclui e S pen, cual a ser popularisa pa uso riba e coleccion di celular Note, crea mas pa traha cu pa entretenimento.

Tur tres modelo di e telefonnan Galaxy S22, disponibel den tiendanan desde dia 25 di februari, supuestamente tin un bateria cu ta dura mas tempo y camaranan mehora, particularmente pa tuma potretnan den scur y pa videonan cu Samsung ta calcula ta responsabel pa mas o menos 80% di e uso di internet.

E mehoracion riba e camara ta depende hopi riba e avancen den inteligencia artificial cu no ta facil di comprende, cual ta haci cu e éxito di e modelonan Galaxy S22 ta depende riba con bon Samsung su promocion por ilustra con e cambionan aki lo ta

util den hendenan su bida, analista di Forrester Thomas Husson a comenta.

Segun International Data Corp. su analista Nabila Popal a declara, mehoracion cu no por ser mira den prome instante a bira practicamente normal den tur e fabricantenan di 'smartphone' desde aña 2015, y nan no ta hopi probabel pa motiva e consumidor inverti 800 dollar te 1,200 dollar pa cumpra uno nobo, al menos cu nan dispositivo actual ta bieu.

"Nan ta dispositivonan fabuloso," Popal a bisa di e telefonnan Galaxy S22, "pero nan no tin e factor cu ta ponebo pensa 'waw'. Consumidornan ta sinti cu nan no ta mirando nada nobo den 'smartphones' recientemente."

Samsung, no ta comparti e opinion aki. TM Roh, ken ta lidera Samsung su dispositivonan mobil, a elogia e Ultra nobo como "e 'smartphone' cu lo cambia e leynan di innovacion," durante un

presentacion pre-graba cu a ser pasa live riba diaranson pa

promove e coleccion reciente di Galaxy.



Como un señal di nan desaroyo,

Gangnan cibernetico awo tin sistema arbitrario pa resolve problemanan di pago

(AP) - Gang criminal cibernetico ta birando cada biaha mas avansa den hacking, pero tambe mas profesional, cu un sistema nobo arbitrario pa asina resolve cualkier problema tocante pago entre nan mes, segun un reportahe nobo haci pa Merca, Australia y Reino Uni cu ta pinta un imagen scur tocante e moda di secuestro di dato.

Gangnan di 'ransomware', cual ta se-

cuestro di datonan, a causa problemanan grandi aña pasa cu varios atake di perfil halto den e compania mas grandi di carni, e compania di gasolin mas grandi na Merca y varios otro victima. Gobiernonan a compromete pa yega na e criminalnan cibernetico aki, kendenan ta opera mas tanto den y rond di Rusia, pero nan tin tiki material pa demostra cu tin algun progreso pa cu e meta aki.

E reportahe nobo tocante e moda

di secuestro di datonan publica den aña 2021 ta trece dilanti e madures y specialisacion cu ta keda crece den e mercado di 'ransomware', cu operadornan independiente yenando un mercado lucrativo. Specialistanan awo ta bin den un variacion di hacker cu por drenta e rednan of cu por desaroja 'ransomware' na e operadornan no tecnico cu ta negocia e pagonan cu e victima. Reino Uni su National Cyber Security Centre a bisa cu nan a mira gangnan di 'ransomware' ofrece un centro di ayudo di 24 ora na victimanan pa dialoga tocante e pago y pa reestablece nan informacion.

Te hasta tin un luga pa e mediadornan cu ta yuda resolve problemanan di pago entre e varios criminalnan den e diferente gangnan aki segun e reportahe.

"E mercado criminal ta increíblemente eficiente y ta desaroyando constantemente," John Hultquist, vice presidente di analisis di inteligencia na agencia di seguridad cibernetico Mandiant. "E hecho cu nan por opera di e manera aki, ta evidencia cu nos a fracasa di por pone man riba e asunto aki."

E reportahe tambe ta describi e habilidadnan tecnico di e gangnan cibernetico aki, cual tin e habilidad di yega na infraestructura cibernetico, hopi biaha mira como un alternativa mas sigur pa warda datonan localmente, y e habilidad di desaroya codigo cu por para procesonan industrial. Autoridadnan di Merca a bisa cu nan a yega mi mira atakenan 'ransomware' involucrando 14 di 16 sectornan critico di infraestructura, incluyendo e base di defensa industrial y e sectornan di informacion tecnologico.

"Ora cu hackernan stranhero operando for di un sitio sigur den un pais cu relacionnan complica ta pone den riesgo infraestructura critico, e ta bira un problema di seguridad nacional," director di seguridad cibernetico na National Security Agency Rob Joyce a bisa den un declaracion, agregando cu un solucion pa e atakenan aki ta "un enfoko significante" di NSA.

E reportahe aki a ser pidi riba diaranson pa FBI, NSA y Cybersecurity and Infrastructure Security Agency na Merca, conhuntamente cu Reino Uni su National Cyber Security Centre y australian Cyber Security Centre.



Ally Sheedy disfrutando di su rol nobo den serie di television 'Single Drunk Female'

LOS ANGELES (AP) — Ally Sheedy su carera tin pelicularnan exitoso manera “The Breakfast Club” y “WarGames,” tambe Hight Art, un película Indie ganado di premio y un serie di rol den programan di television durante e ultimo añanan.

Mientras cu por a mira algun aparicion di dje na television entre su proyectonan di película, e no tabata consciente di e cantidad di shownan innovativo cu a surpasa e programanan convencional. Djei na 2020 a surgi e pandemia cu a trece lockdown den diferente area.

“Mi a baha Hulu y HBO Max y Netflix, y tur e cosnan aki cu nunca antes mi a mira. Di repente mi a siña riba con pa stream riba plataformanan, “ el a bisa den un entrevista.

Ora cu e script di “Single Drunk Female” di Freeform a yega cera dje, Sheedy a bisa “mi a sinti great cu e tipo di shownan cu mi por a mira

di repente mi a comprende. “Awo mi a comprende pakico un show manera esaki por wordo haci”.

Den e comedia scur aki, Sheedy ta hunga como e mama Carol pa e protagonista di un poco mas cu 20 año. Samantha (Sofia Black-D’Elia) ta un alcoholico den recuperacion. Por mira e vulnerabilidad di e diferente caracternan ora cu Samantha ta wordo forsa pa bay biba cerca su mama.

E relacion di e dosnan aki “ta fluha bon y alabes desordena, cu ta loke mi gusta”, Sheedy a bisa durante un sesion di pregunta y contesta cu criticonan di television. “Mi stima Sofia. Bay traha tur dia ta un alegria grandi.”

Black-D’Elia (“The Night Of”, “Gossip Girl”) a describi e dinámica di mama-yiu como “complica, pret, straño y matiza di un manera cu mi tal kere cualquier mucha muhe, cu un mama por comprende y reconoce su mes

eyden, y tal hopi pret pa haci esaki cu Ally,” el a bisa.

E enfoke di varios capitulo mesora a hala atención di Sheedy den e serie di 10 capitulo cu den su prome temporada riba e canal di Cable Freeform y riba Hulu. E creador Simone Finch a basa e serie riba su experiencia ora cu e tabata hoben.

Carol ta “un muhe di hopi contradiccion,” Sheedy a bisa. “E no a wordo skirbi como ningun tipo di “mama”, of “desaster di mama”. Tin asina hopi parti compleho den dje, y e dinamico cu e yiu ... tabata realmente interesante y cu hopi luga unda e por a bay.”

Sheedy ta mira similaridad entre television contemporaneo y e pelicularnan independiente manera “High Art” di 1998? Den e película ey Sheedy a interpreta un fotografo adicto na droganen den un relacion cu un muhe mas hoben, loke a pone gana un premio Independent Spirit pa e miho protagonista fe-

menino.

“En realidad si. Tabatin un momento, kisas momentonan largo na final di añanan 90, ora cu cine independiente tabata desaroyando y tabata fructifero.”

E pelicularnan tabata inclui

“hopi rol cu a wordo skirbi pa muhenan out of the box”, el a bisa y entre nan a menciona High Arte di e escritor y director Lisa Cholodenko. Sheedy ta mira cu mesun cos lo sosode den e ola actual di television, beneficiando e creador- y televidentenan.



Parke Sesame Street ta habri su portanan na luna di maart na San Diego



E prome parke temaico di Sesame Street na west coast lo habri pronto, dunando un impulso na e mercado turistico di San Diego, mientras cu nan ta recuperando di e golpi di pandemia riba e industria y ta aliviando di e restriccionnan.

Cu Big Bird's Beach, Roten Rafts y Cookie-Monster Towers, e parke tematico di Sesame Street San Diego di 6.5 hectarea, den operacion henter año, lo habri oficialmente dia 26 di maart pa esnan cu ticket di temporada na Chula Vista. Esaki ta keda net na zuid di e ciudad di San Diego. E prome parke di Sesame Street a habri mas cu 40 año pasa pafo di Philadelphia.

Sesame Place San Diego ta e prome parke tematico den nueve año cu ta habri su portanan via di SeaWorld Parks & Entertainment, cu tin un relacion di hopi tempo cu Sesame Workshop, e organizacion sin fin di lucro cu ta tras di e popular programa educativo cu ta transmiti na mas cu 150 pais.

E parke ta e mas ultimo proyecto di SeaWorld, cu sede na Orlando, Florida, pa aleha un poco for di parkenan cu animalnan bibo, loke cu a causa hopi critica na henter mundo debi na su impacto riba e bayenanan y a causa caida di e ganashinan, special den su parke na San Diego. E parke di SeaWorld na Orlando a habri su seccion di Sesame Street na 2019.

E parke nobo aki no por a habri na miho momento cu personanan cu ta sali di un temporada largo sera den cas y cu hopi gana pa biba un experiencia nobo, Dennis Spiegel, doño di International Theme Park Services, consultor mundial di e industria, a bisa.

“2021 tabata un año di recuperacion di año increibel pa e parkenan di recreacion,” el a bisa. E programa mes ta pasando den un renacimiento den su popularidad bou di famianan, el a agrega.

E bishitantenan lo drenta un bario interactivo di Sesame Street, cu ta un replica di esun cu ta aparece den e programa

di television. E tin e bentana di Elmo, unda e bentana di e camber di Elma a crea bida pa e muchanan por hunga, baila y canta cune y su amigonan.

E parke lo tin 18 atraccion cu e tema di Sesame Street. E ta inclui Cookie Climb cu na top di e torennan di e parti di Cookie Monster; Elmo su Rockin' Rockets, cu ta bula den un biahe imaginario pa e espacio pafo; y e box di Super Grover (Derby), un Montaña Ruso pa emuchanan. Tambe e tin un piscina di ola di mey miyon galon di awa, du esnan di mas grandi na zuid di California.

Empleadonan ta specialmente entrena pa traha cu muchanan cu ta autista y otro necesidadnan special. SeaWorld a bin ta ofreciendo servicio special na su parketan oa bishitantenan cu autismo den ultimo añanan.

SeaWorld a anuncia final di su programa cu bayenanan na final di maart, 2016 despues di hopi año di presion for di activistanan di derechonan di animal y cambiando e opinion publico riba orcanan den actividad.



Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Profesional riba Area di Derecho Humano, Leynan Laboral International, Husticia Abigael Arends;
Nos Aruba no lo wordo trapa, cana strit!



Recientemente a tuma nota un sucedido contra Minister Sr. Glenbert Croes.

Si bo ta bishita nos pais bo ta tene bo mes na reglanan di nos pais. Bo ta siña e idioma si a caso nan no tin bo idioma como uno internacional. Mesun cos ta ora bo ta ricibi e paspoort Hulandes otorga pa Reino Hulandes cual ta permiti bo persona tin acceso na varios pais den henter Mundo, un trato di respet ora bo bay otro paisnan pasobra bo ta pertenece na Reino Hulandes. Asina ta comporta bo manera un persona grata.

Nos pais cu hendenan cu bon

curason y humilde pa añanan largo a laga situacionnan pasa, a laga hopi di afo bin destrui material y bida di hende. Por ehempel famia, cas, horta pertenencia, etc. A traha un strategia pa cuminsa trafica nan mesun hendenan pa bin traha 'zwart', esta sin permiso, sin paga belasting, pa asina "contribui" na nos pais.

Nan ta ser ofreci un camber pa awg.25,- pa dia, un hama-ca pa awg.10,-. Tin biaha ta busca pareha of esunnan di mas recurso pa por tin un dak riba nan cabes y asina aporta lo minimo. Esaki ta bay en contra di Derecho Humano, leyman di nos pais y Leynan

Laboral Internacional. Asina hopi ta yuda nan mesun hendenan. Bo ta yuda pa firma pa e persona, nan ta paga e permiso pero ta rabia ora nan no ta sigui haya nan resto di permisionan. Sin sa cu si e hendenan aki no ta cumpliendo cu ley pa un of otro motibo of esaki no lo wordo otorga. Ta tuma tempo pa loke ta trata investigacionnan y sigur riba e conducta en general di e individuo aki.

Nos hendenan a wanta palabranan di insulto di hendenan cu ta bishitante di afo, a wordo chercha pa stranhero-nan. Y kico nos ta drei haci, nos mes ta sigui yuda nan door di sconde nan, nan ta bisa nan papelnan ta den proceso. Nos mester pidi nan documentonan y yama verifica, pasobra abo tambe ta actuando contra ley pa sconde ilegal na bo cas.

Mesun cos alto funcionarianan ta wanta tur tipo di palabranan di insulto, nan ta wordo difama y nan famianan ta wordo menasa of tin di nan a wordo mata. Sin sa cu ta e persona nan aki ta ser persigui pa añanan largo

caba. Ban recorda un rato e incidentenan grave e "wild west" un tempo pasa na un establecimiento nightclub, otro na banco y esun na Renaissance Marketplace. Con cada un di nos ta yuda mantene Aruba un dushi luga pa biba ta si nos tur mira algo incorrecto pasa, no ignora, busca manera como ciudadano pa yuda Siguridad Nacional di nos pais, Aruba.

Un simpel chempel mi ta tuma e incidente entre Sra. Trudy Hassell, un alto funcionario di Husticia, esta un Comisario di Polis, un mama, no solamente pa su 4 yiunan sino pa hopi hoben di tur edad y e señora cu a ser deporta un tempo atras a las-tras su nomber den plataforma social cu esaki a coste su care-ra mescos cu tur otro persona. Sin busca mas a leu cu Sra. Hassell tabata haci su trabou y conforme ley. Con nos mesun hendenan Arubiano por a expresa nan malcontento, pero tambe a aporta na difama Sra. Hassell. Nos tin cu stop di sconde tras di un plataforma cual ta liber pa expresa y pensa si bo lo expresa di e manera aki den un forma

personal cu e persona aki.

Nos tin cu stop cu e mal chempel di difama cualkier persona, acaso e poder eynan door di difama bo ta serpaga pa haci esaki? Kico abo como ser humano ta haya a cambio?

Acaso e rabia cu un ser femenino ta yega leu den bida y abo NO!? Acaso e poder di e hende hombre cu mester keda pensa cu nan ta keda manda mundo?! NO. Acaso e ta hacibo miho persona pa dañá otro su bida? NO.

AMOR TA SIGNIFICA RESPET TAMBE. No purba mes di menasa ningun hende, den pasado tabata Sra. Hassell, awe ta Minister Sr. Glenbert Croes y mañan e por ta cualkier di nos sea bringando pa bo mesun derechonan muhe of homber. Asina ta, Pueblo lanta ariba.

BO TA MISHI CU UN ARUBIANO, BO TA MISHI CU NOS TUR! Respeta nos Aruba, respeta nos hendenan y respeta nos ley-nan.

Xiomara Maduro (MEP):

Ta un honor y orguyo pa forma parti di Partido MEP: 51 año trahando pa Aruba bienestar di Pais Aruba

9 di februari partido MEP a cumpli 51 año y Xiomara Maduro ta masha orguyoso di e honor di por ta forma parti di un movimiento politico cu a haci asina hopi na bienestar di Aruba.

Un union den Pueblo, forma pa nos Lider inmortal Betico Croes cu a logra nos Status Aparte, despues a ser lidera pa nos Lider Honorario Nel Oduber cu a yuda desaroya Aruba grandemente, ta awor den e man capabel di nos Lider Evelyn Wever-Croes cu ta traha incansablemente pa Aruba por logra su maximo potencial y bienestar.

E ta un honor pa Xiomara Maduro pa hunto cu coleganan para den e fila di MEP y traha pa Aruba por conserva su libertad pa progresa. E ta exige inmenso curashi y balor y p'esey riba dia special di awe ta pidi nos bon Dios pa sigui brinda nos su forsa, su sabiduria y su pasenshi pa traha den e vehiculo MEP na bienestar di Aruba.

Xiomara Maduro ta expresa palabra di masha pabien na Lider, Evelyn Wever-Croes y na tur candidato, na directivanan, na comisionnan, na lidernan di barío y specialmente na tur cu ta sostene Movimiento Electoral di Pueblo.

Pabien MEP y Aruba.



Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Mervin Wyatt-Ras (AVP):

Gobierno mester contesta preguntanan encuanto suicidio, depresion y problemanan psico-social

Dia 31 di januari Parlamento Mervin Wyatt-Ras a manda preguntanan pa ministro presidente. E preguntanan ta encuanto e.o. suicidio, depresion, ayudo by terapia. Wyatt-Ras a manda nan despues cu Aruba a ser sacudi cu e noticia di suicidio di un hende muhe hoben. Anja pasa tabatin 2 caso conoci di suicidio, mientras cu tin casonan di intento cu no ta yega den publicidad.

Wyatt-Ras a manda e preguntanan pa minister encarga cu asuntonan general di pais Aruba. Durante e periodo cu tabatin lockdown y shelter in place pa motibo di contagio cu COVID-19, profesionalnan riba tereno social y di salud a raporta aumento di problemanan psycho-social, depresion y otro problemanan di disturbionan mental, bou di cual tambe automutilacion y intento di suicidio. Pa loke ta trata ayudo y terapia pa hobennan, tanto fundacion Respaldo como departamento pa Asuntonan Social, Voogdijraad y Sostenemi tin listanan di espera halto. Crisisplan no tabatin e efecto cu a spera pa motibo cu no a baha e listanan di es-

pera, manera a priminti ni a duna fundacionnan loke a ser bisa na nan.

Buro Sostenemi no a logra e resultado cu a indica di registra y tene bista riba referencia di casonan. Pa loke ta trata abuso sexual e cooperacion entre instancianan no ta manera mester ta, despues di a inverti miyones. Gobierno awor kier introduci un otro forma di traha den un solo edificio pa stimula cooperacion. Esaki lo yuda e prome acohiba y facilita prueba mientras e ayudo y terapia no lo haya atencion necesario. Pone profesionalnan den un solo edificio tampoco no ta duna garantia pa traha hunto ni pa miho cooperacion cu otro. Pa bon cooperacion ta rekeri mas esfuerzo, respect, bon registracion, follow up y coordinacion. E coordinacion aki ta keda falta.

Gobierno ta cortando den cuido y sector aki lo mester entrega 60 miyon florin pa anja, locual a ser palabra cu gobierno Hulandes ya caba na mei di anja 2020. E hecho cu a integra Asuntonan Social hunto cu Salud Mental bou di Justicia ta ser cuestiona. Durante reunion publico en-

canto di LIM, Wyatt-Ras a haci pregunta dicon e combinacion aki y e minister cu a haya e carteranan aki, enbes di contesta e preguntanan a yama e parlamentario en cuestion pa hypocrita. Esaki djies paso Wyatt-Ras ta cuestionando crisisplan y su resultado. Kizas e minister aki ta kere cu manera e ta papia cu esnan rond di dje e por bin insulta e parlamentario. Aki e ta bon equiboca. Wyatt-Ras ta keda muestra ariba e voorbeeldfunctie cu mester tin.

E preguntanan di Wyatt-Ras na minister di Asuntonan General ta diverso, entre otro pa gobierno duna cifras di e cantidad di casonan di abuso, depresion y suicidio. Con largo e listanan di espera ta y pa duna evaluacion di crisisplan. A puntra gobierno unda 53 contractanten cu gobierno a pidi aprobacion pa nan ta traha of ta ubica. Tambe ta puntra a base di ki argumentonan ta skohe pa integra Asuntonan Social hunto cu Salud Mental y bou Justicia? Ta puntra si e integracion a ser discuti cu veld? Ta puntra alabes si esaki lo hisa e barera of drempel pa por acudi pa yudansa. Tin persona cu pa miedo di ser enolvi cu Jus-



ticia lo no aserca profesionalnan. Con lo baha e barera aki?

Wyatt-Ras ta puntra tambe con lo paga pa yudansa psiquiatrico awor cu e seccion aki ta cai bou di Justicia y no bou si Salubridad. Si crisisplan lo paga pa esaki? Un preocupacion di prome cu a lanta e crisisplan ta e listanan di espera cu enbes di baha a bira mas halto. Con e referencia lo ta despues cu e cliente pasa den e molina di prome acohiba via di un centro cu ta tuma aangifte. E cliente por bin bek serca e profesional cu atend'e den prome instancia? Of unda e lo ser referi e ora? E Parlamentario ta puntra al-

abes ki rol buro Sostenemi lo haya y ki dia Parlamento lo ricibi e ley contra abuso di mucha cu e Ministro Presidente a priminti di 6 minuut?

Segun Wyatt-Ras gobierno ta sigui pidi sosten pa crisisplan, mientras cu na momento cu haci pregunta y cuestiona, gobierno enbes di contesta ta insulta. Gobierno y en especial, e ministernan nobo cu caba di sinta mester sa nan rol y lugar. Nan tin cu responsabilisa na Parlamento di Aruba, cu ta controla gobierno. E parlamentario ta spera di ricibi contesta ariba su preguntanan.

Secretario General di MEP sr. Endy Croes:

Nos ta felicita sostenedor y votadornan di MEP cu 51 año di existencia

Dia 9 di februari Partido Movimiento Electoral di Pueblo (MEP) ta celebra 51 año di exis-

tencia. Como secretario general di e prestigioso partido MEP mi kier a desea tur e candidatonan,

directiva y sostenedornan un pa bien riba e fechatan special unda nos ta celebra 51 año trahando pa-

bien estar y progreso di nos dushi pais Aruba. Alabes mi ta gradici e votadornan pe confiansa incondicional brinda ne partido.



Danki na e vision di lider immortal Betico Croes cu a visualisa esaki y e sostenedornan desde februari 1971 danki na e liderazgo di nos lider honorario Nelson Orlando Oduber y danki na un excelente liderazgo di nos lider femenino Evelyn Wever – Croes cu ta forma e tres lidernan cu a traspasa 51 año pa cu e existencia cu nos ta celebra di Movimiento Electoral di Pueblo. Hunto cu e sostenedornan y pueblo di Aruba den totalidad. MEP semper a bringa pa un Aruba miho pa un y tur. Tambe nos ta agradecido na e pueblo cu semper a aprecia MEP desde su inicio nunca a balore bou di shete asiento. Pabien Aruba! Pabien MEP!

Dos embahador internacional tambe tabata riba blacklist di Belastingdienst na Hulanda



(NLTimes) - E blacklist di autoridadnan den impuesto, cual tabata contene number di miles y miles di ciudadano sin cu nan tabata informa di esaki, tambe a inclui e number di dos embahador stranhero segun reportahe di Trouw.

Belastingdienst tin varios tempo caba ta consulta cu e Ministerio di Buitenlandse Zaken tocante con pa trata e situacion sensibel aki.

Con e embahadornan a ser poni riba e lista di fraude te ainda no ta cla. Embahadornan ta cay bao di e ekipo di International Tax Treatment na belastingdienst. Esaki ta nifica, cu nan tambe tin cu paga impuesto na Hulanda, pas no basa riba henter nan entrada. Belastingdienst no kier a conta Trouw cual paisnan e embahadornan involucre ta representa “pa causa di legislacion di privacidad.”

“Mirando e importancia di e cuido y respet den contexto internacional, contacto a ser haci prome cu e Ministerio di Buitenlandse Zaken tocante con pa actua den e tipo di

situacionnan aki,” un vocero di belastingdienst a expresa na e corant. “Belastingdienst actualmente ta evaluando e situacion pa determina con e proceso mester continua cu e Ministerio, tambe tumando na cuenta leynan y regulacionnan di privacidad.”

Trouw y RTL Nieuws a revela e existencia di belastingdienst su lista secreto di fraude den comienso di aña 2020. Mas o menos 270,000 ciudadano tabata den e lista marca como personanan probabel di comete fraude, hopi di nan sin ningun tipo di evidencia. Belastingdienst nunca a informa e personanan aki tocante e sospecha,

nificando cu nan no por a defende nan mes contra di esaki. Belastingdienst tabatin e lista aki pa mas di 20 aña.

Den october di aña pasa, Dutch Data Protection Authority a declara cu belastingdienst a viola e legislacion di privacidad cu e lista aki. Dos siman pasa, Pricewaterhousecoopers (PwC) a conclui cu belastingdienst tabata defini e riesgo di fraude a base di apariencia y nacionalidad di e persona. Como reaction di esaki, 2 victima di e scandal di bijstand y un agencia di cuido di mucha acusa di fraude a pone cargonan di discriminacion contra di belastingdienst.

Banco Central Hulandes tabata involucra di cerca cu sclavitud colonial

(NLTimes) - De Nederlandse Bank (DNB) tabata involucra cu sclavitud den varios manera.

Esaki ta e conclusion di e investigacion “Service to the chain?” conduci pa Universidad di Leiden tocante DNB su rol den e pasado di sclavitud di Hulanda, desde su fundacion na aña 1814 te cu e abolicion di sclavitud den aña 1863. Algun di e banco su capital tabata bin di negociantenan cu interesnan directo den e plantashinan cu tabata funciona cu sclavitud. Di e grupo chikito di 16 inversionista principal, solamente 5 no tabata “directamente y intensamente involucra cu sclavitud.”

2 di e 16 inversionista ta naci na Surinam, y ta yiunan di personanan cu tabata doño di plantashi. Segun e investigadornan, esaki ta “un ilustracion di e grupo su proximidad na sclavitud.” “Mas cu nan coleganan,” miembronan prominente di DNB tabata “personalmente, politicamente y administrativamente involucra den sclavitud colonial,” e investigadornan a conclui. Algun di e miembronan di administracion tabata directamente involucra den e maneho di e plantashinan.

Algun di nan tambe a defende e interes politico di e doñonan. Nan tabata involucra den e proceso di crea y desaroya e legislacion cu lo aboli sclavitud, sigurando cu e personanan cu tabatin esclavo ricibi compensacion pa e abolicion Hulandes di sclavitud. “E legislacion tabata beneficia e personanan aki, den parti danki na nan contribucion na empleadonan prominente di DNB,” segun e investigacion. Di e 6 director di DNB, 3 a ricibi compensacion despues di e abolicion di sclavitud, incluyendo e president.

Despues di a funda DNB, e tabata directamente involucra cu sclavitud colonial na Hulanda. E no a haci ningun tipo di distincion entre clientenan cu tabata of no tabata involucra den sclavitud, y a provee servicionan pa intercambia casnan relaciona cu sclavitud. Nan tabata fia articulonnan na DNB traha pa labor di esclavonnan. Casi 30 por ciento di e articulonnan presta na DNB a ser produci pa hendenan cu tabata catibo.

DNB a apoya e Ministerio di Colonia den su transaccionnan diario cual a causa cu e banco tabatin un rol importante den paga e compensacion na e doñonan di catibo. E transaccionnan diario aki relaciona cu sclavitud den e colonianan no a pasa door di DNB pa motibo cu e banco su sucursalan tabata localisa na Amsterdam so pa un bon tempo.

E investigadornan no a menciona cu

den e siglo 19, DNB te ainda no tabata e banco central y supervisor cu e ta awe. Sclavitud te ainda no tabata prohibi pa ley, y e relacion entre parlamento y e cabes di estado tabata diferente. “Puntonan di bista tocante formama inapropia di conflicto di interes tambe tabata diferente di loke nos tin awe,” nan a declara. Rey Willem II y e gobierno Hulandes tambe tabata inversionista di DNB desde comienso, pero no tabata inclui den e grupo di e 16 inversionista principal.

President di DNB Klaas Knot a bisa cu e descubrimientonan cu a bini cu e investigacion a dal e banco “bastante duro.” “E esfuerso cu a ser inverti den purba preveni e abolicion di sclavitud a impacta mi persona hopi,” el a expresa. Segun su persona, e banco a contribui na e preservacion di sclavitud mientras cu esaki ya caba tabata un topico controversial ora cu DNB a ser funda.

Knot no tabata kier a disculpa inmediatamente pa motibo cu prome e tabata kier a dialoga cu e empleadonan di su banco y representantenan di organisacionnan social. E discusionnan aki lo indica e pasonan cu DNB lo tuma mas despues den e aña aki. Knot kier “haci un gesto di balor cu lo dura pa e personanan involucra y e sociedad Hulandes.”

DNB tabatin pinturanan di e administradornan anterior cu a hunga un rol den e pasado di sclavitud. E pinturanan aki actualmente ta den un warehouse pa motibo cu e oficina principal ta den renobacion. “Prome cu e pinturanan aki bini back, definitivamente lo tin hopi dialogo y pensamiento riba kico pa haci cu nan,” Knot a expresa. “Porta nan lo ser colga back den e oficina, pero cu un splicacion extra.”



Na Corsou a priminti di bay parlamento prome cu firma COHO y no a cumpli

Minister Presidente Pisas durante un Relato di prensa a duna informacion riba e reunion di conseho di Minister di Reino(RMR) cu a tuma luga na Den Haag, Hulanda. Riba agenda tabata tin e peticion di desviacion di RFT pa lora ta nos presupuesto y tambe e nota di cambio(NvW) di Rijkswet COHO.

Dia 17 di december 2021 Gobierno di Corsou a saca un comunicado caminda e la indica e motibo cu no tabatin un decision den Conseho di Minister di Reino.

Esaki ta considerando cu no tabatin un acuerdo politico riba e nota di cambio. A pone esaki riba agenda y mara esaki na condicion na e sosten di likides.

Den e comunicado aki tin pone literalmente; nos no por duna un compromiso politico sin bay parlamento di e islanan pa haña sentimiento di parlamento riba e nota di cambio (NvW).

Mirando e decision den RMR caminda a atende e nota di cambio y yega na acuerdo politico ta nifica cu gobierno a duna un compromiso politi-

co tog, sin bini parlamento. E accion aki di parti di gobierno nos ta lamenta pa e echo cu gobierno ta tuma un decision importante pa nos pais sin consulta cu parlamento caminda pueblo tambe ta sa.

E mesun partido y persona cu awe ta minister presidente tabata reclama dia e tabatin e funcion di parlamentario cu e gobierno anterior tabata sconde documento, sconde COHO pa asina pueblo no tuma nota di e contenido. Awe cu e ta den e posesion di prome minister, ta indica cu e no por tuma decision sin bini parlamento y despues di



2 siman ta actua totalmente diferente. Pues, gobierno a yega na un acuerdo politico

riba e nota di cambio sin bini parlamento. Ta ken minister presidente kier tuma haci?

Tourism Corporation Bonaire y artista local /internacional Ir Sais ta uni forza pa promove Boneiro



Cu orguyo Tourism Corporation Bonaire (TCB) ta anuncia su acuerdo duradero di colaboracion y mercado cu e artista local y strea internacional Irgwin Sluis, miho conoci como Ir Sais.

Riba 8 di februari 2022 TCB a firma e acuerdo di mercado cu e artista local Ir Sais y a reconoce tambe como Embahador di Boneiro. E acuerdo cu nan a firma ta un colaboracion duradero riba



termino largo cu como meta pa promove nos isla Boneiro pa medio di musica y nos tradicionnan cultural local. Firmamento di e acuerdo a tuma luga na Rancho Gran Chaparal, un localidad cultural importante na nos isla.

'Nos ta enormemente entusiasmo cu e colaboracion aki. Personalmente mi ta mira esaki tambe como un reconocimiento pa e trabou duro y dedicacion di Ir Sais. Boneiro ta orguyoso di su

prestacionnan y e dia di awe ta marca un capitulo nobo caminda nos por comparti nos patrimonio local, nos musica y manera di biba cu mundo. Actualmente TCB ta trahando riba un proyecto nobo di 'rebranding' cu como titulo "Reposishonamento di Boneiro den harmonia cu naturalesa i nos hendenan", caminda musica y nos tradicionnan cultural ta hunga un rol clave pa lora ta trata nos esfuersonan riba tereno di comunicacion', segun Miles Mercera, director di TCB.

Ir Sais a agrega: 'Pa mi ta un honor pa colabora cu mi isla, haña reconocimiento pa mi talento y alabes forma parti di e proceso pa duna Boneiro mas popularidad.'

Colegio pa proteccion di datonan personal realisa tambe na Corsou

Na Corsou a haci instalacion oficial di e 'College Bescherming Persoonsgegevens Curaçao'. Esaki a tuma luga netamente riba Dia Internacional di Privacidad di Datonan cu ta keda celebra na varios pais na mundo.

For di 1 di october 2013, e ley 'Landsverordening Bescherming Persoonsgegevens' a drenta na vigor aki na Corsou. Esaki cu e obhetivo pa crea consciencia y promové miho practicanan di privacidad y proteccion di datonan personal. E respet di privacidad di cada persona ta un derecho fundamental hancra den nos areglo di estado.

Despues di a fungi un temporada como 'implementatiemanager' pa lanta e Colegio, a nombra sra. drs. Ing. Shir-

ley Cecilia director di Secretariado CBP pa continua cu implementacion di e Colegio. Como parti di e implementacion minister Ornelio Martina di ministerio di Maneho di Gobernacion, Planificacion y Servicio Publico, a instala oficialmente e miembronan di e colegio menciona. E colegio aki ta consisti di personanan integro cu tin conocimiento di tareanan cu mester eherce conforme e 'Landsverordening Bescherming Persoonsgegevens'. E colegio ta consisti di sra. mr. Caroline Fiévez como presidente, sr. drs. ir. Jacques Heide como miembro y sra. drs. Manon de Lanooi como miembro. E instalacion a keda concretisa na momento cu cada persona di e prestigioso colegio aki a ricibi nan Landsverordening di nombramento cerca di minister Martina.



Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra
**PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM**
Email nos na
aviso@bondia.com

TA HUUR

Apartamento na San Nicolas,
full muebla.
Awa y coriente apart.
Tel.736 1586

Sushi den cura?

Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

SERVICIO PUBLICO

Profesional y personalisa.
Especialisa den cas, apartment,
villas y condo
Yama awo
Tel.746 8333

AUTO Y HERO BIEU

Nos ta piki auto, aircu y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

SERVICIO PUBLICO

Handyman
Pa trabou di verfmento
plumbing tuberia, chapi,
limpieza di cura, drecha mata
Tel : 567 1108

TA BENDE

Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203


SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

TA BENDE

Combo di regalo pa tur
ocasion: Mugs, kerki di bifa,
tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsapp 567 2907

SERVICIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610

SERVICIO PUBLICO

Pa compaña Sra. grandi y hasi
trabou di cas "live in" preferible
pabou di Brug.
Te. 569 4273
of 746 2902

TA BENDE

BBQ Grill tipo cilinder
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

TA BENDE

Mata di Coco chiquito di Mango,
Palmita chiquito, Trinitaria,
Isora, Adenium of Desert Rose
y Lizinbein
Tel. 566 8167

SERVICIO PUBLICO

Limpieza pa cas y auto
Pressure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464


TA HUUR

un apartamento nobo situa den
vecindario di Xavier University.
Un camber, baño, sala y cushina
no muebla. Prijs exclui utilidad
Afl.900 pa luna Por yama
Tel. 592 4123

SERVICIO

Unified One Events
Photos, films, wedding
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio pa haci cas
limpi pa ora
Tel. 569 3253

SERVICIO PUBLICO

Sushi den cura pa solamente
50,- pa buelta, nos ta lante lague
limpi mane un soño.
Arubiano trahado
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul di
bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

SERVICIO PUBLICO

Sra. ta haci cas y negoshi limpi
tambe por cuida baby y hende
grandi part time y full time
Tel. 740 7573

SERVICIO PUBLICO

Hacemos todo tipo de construc-
cion, reparacion de casas, pin-
tura, acabados finos, jardines,
patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

FOR SALE

Timeshare at
Paradise Beach Villas
week 17 - 1 bedroom
for \$2,400
Call 593 0040

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di
electricista en general corto
circuito y mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR

Camber na Playa.
Todo incluido
Call 564 1979

FOR RENT

Time Share at La Cabana
Week 34 Unit 311 C
for \$1000
email:
darwinrichard501@hotmail.com

SERVICIO PUBLICO

Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

TA BENDE

Remedi Tera Campari
Por yama
Tel. 593 8096

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 / 737 3993

SERVICIO PUBLICO

Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

**ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI
MAS CERCA DI BO!**



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:
☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

**Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com**



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Imsan
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:

Oduber
Tel. 582 1780

San Nicolas:

Aloe
Tel. 584 4606

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi

C.A.

Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 / 582 2010
Fax: 583 6988

Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw



A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:

Parcialmente nubia cu un
awasero pasahero te breve

Temperatura maximo 31
grado Celsius

Temperatura minimo 26
grado Celsius

Indice di calor (heat in-
dex) den y rond di oranan

di merdia: 32 pa 35 grado
Celsius

Uv index: 10

Bahada di solo : 6:44 pm

Subida di solo : 7:03 am

Biento:

Modera for di oost;
Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/
ora, 7 te 16 nudo).

Den dia basta fuerte te
fuerte den rafaga;
Forsa 5 te 6 (31 te 50 km/
ora, 17 te 27 nudo).

Situacion general di tempo:

Extension di e area di
presion halto den Atlan-
tico ta dominando tempo,
manteniendo un biento
modera te basta fuerte y
fuerte den rafaga. Hume-
dad den e fluho di biento
lo por induci algun area di

nubia cu por duna gen-
eralmente den oranan di
marduga y mainta di dia-
huebs un awasero pasa-
hero te breve localmente.

Condicionnan mariti- mo/ estado di lama:

Na partinan proteje di
costa: leve

Na partinan zuid: trankil
te modera

Na partinan oost te
noordwest di costa: gen-
eralmente modera

Olanan lo ta entre 4 pa 6
pia.

EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 02/09/2022



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.38	1.40	1.42
CHF	192.78	193.50	194.30
GBP	2.35	2.40	2.46
JPY	152.89	154.29	155.84
EUR	201.82	203.66	205.71
DKK	26.38	27.10	27.90
NOK	19.23	19.95	20.75
SEK	18.53	19.25	20.05

For amounts up to Afl. 100,000

Despues di anuncia e cambio principal 2022:

AZV ta haya e pregunta...pakico no elimina AZV?

Despues cu OE AZV a tene su conferencia di prensa na januari ultimo tocante e cambionan principal cu e aseguradonan por spera den 2022, OE AZV a tuma nota di e pregunta di algun ciudadano ... "pakico no ta elimina AZV?"

Director Edwin Jacobs di OE AZV ta comprende e pakico di e pregunta aki y a tuma nota cu esaki ta un pregunta cu ta sali for di e aseguradonan hoben. E asegurado cu ta disfruta di salud y vitalidad pero cuta paga e AZV premie tur luna y no ta uza esaki. Na e hobennan aki, director di

OE AZV ta pidi nan pa tira un bista alrededor. Wak bo famia, wak bo welo of wela, wak bo tanta of omo. E realidad di vida ta cu na momento cu bo nace tin gastonan medico haci relaciona cu e parto y cuidu, despues cu bo tres of cuater aña e gastonan ta baha pa mas despues ora bo yega edad di entre 65 pa 70 aña e gastonan ta cuminsa su biofta haya un piek. Esey ta e caso di hende homber. Pa e hende muhe ta conta cu e gastonan ta cuminsa aumenta despues di edad di 18 of 20 aña. E hende muhe ta cuminsa haya yiu y gastonan ta cuminsa aumenta.

Seguro

Un seguro ta basa riba e pensamiento cu un grupo di hende ta paga pa e gastonan cu e ta uza. Por ehempel si ta un grupo di hende jong, vital, nan gastonan lo ta abou, e prima ta abou. Na momento cu bo tin un grupo di hende cu nan gastonan medico ta aumenta, por ehempel pa motibo di nan edad halto y nan tin un of mas malesa, nan ta bay haci mas uzo di servicio medico y bo ta parti e gastonan riba tur esnan cu mester paga e prima.

Seguro Priva

Den un seguro priva bo ta

ripara cu nan ta pone hopi condicion. Si bo ta diabetico, nan ta pone un prima mas halto, si bo tin un condicion di curason, bota haya un prima mas halto y tambe na cierto edad halto, bo prima ta subi anualmente. Y si bo ta comparti e gastonan di seguro, por ehempel manera na Hulanda unda ta comparti tur e gastonan, bo lo ripara cu tur aña e prima ta subi cu 10 of 15 euro. E motibo? Enbehecimiento di e poblacion na Hulanda, mas hopi hende ta haci uzo di servicio medico, mas e gastonan ta subi. Adicionalmente mester tene cuenta cu e seguro ta pone su ganashi riba dje. E seguro ta un negoshi, e tin cu pone banda di su gastonan un porcentahe di ganashi.

Kita AZV

Den caso di un sistema di un seguro social, no solamente ta coy e gastonan y reparti esaki bou di e aseguradonan, pero tin e BAZV tambe pa yuda cubri gasto. Si nos pensa cu door di privatisa seguro AZV e gastonan medico ta bay baha nos ta ekiboca paso e hende ta keda tin mester di e servicio medico. Dus kico ta bay pasa si bo privatisa? Bo ta bay pasa e seguro AZV pa sector priva cu ariba dje ainda ta bin cu e condicionnan anteriormente menciona (exigencia cu ora bo tin un condicion existente bo ta paga mas prima paso bota un riesgo mas halto pa nan) y ganashi! Pues nos pensamiento ta cu si bo bay privatisa AZV ... na final di dia comunidad den su totalidad ta bay paga mas.





Solidaridad y pago

Si bo ta pensa bo ta hoben y

vital, awor aki abo ta bay paga menos...después lo yega e dia ora bo tambe ta bay paga mas. Nos sistema AZV ta basa riba solidaridad, entre esnan cu ta hoben, vital y cu tin bon salud ta paga mas cu nan ta gasta y loke ta wordo paga dimas ta wordo uza cerca otro nan cu ta paga y nan gastonan ta mas halto. Por ehempel e pensionado di AOV cu ta biba na Aruba y ta cobra AOV so, ta 80%. SVB ta paga un promedio di 53 florin na prima di AZV pa nan pa luna, pero keremi cu un pensionado ta uza mas cu e suma ey den un luna. Ta nifica cu esnan jong ta yuda contribui pa esnan mas grandi. Cu econvencion si cu mañanan tambe ta yega na edad mas halto y nan consumo (medico) ta bira mas halto anto e ora e otro nan jong ta bira paga pa nan. Esey ta e sistema di solidaridad cu nos no mester perde for di bista.

Tene cuenta!

Bo por ta jong, hoben y vital, bota bira haya un accident cu gastonan enormemente grandi. Por ehempel bo mester bay cu air ambulance Colombia. 23 mil florin air ambulance so...sin conta e gastonan acerca pa tratamento of cuidu. Pues, ora bo ta jong y vital, kisas malesa no ta dal bo, pero por sosode un accident unda bo mester urgentemente di un seguro manera AZV. Mi ta convenci cu un seguro priva no ta e solución pa nos gastonan medico, simplemente mester duna un poco mas di nos, nos mester controla e crecemento di e gastonan y traha mas eficiente den e sector.

Resultado Sorteo feb 9, 2022					
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte					
Wega		Prome premio	Segundo premio	Tercer premio	
DIARIO		4201	9554	5846	
KORSOU		4721	8902	9533	
SUPER4		2326			
FLAMINGO		4889	7767	4709	
	LOTTO CATOCHI	9955	8804	2099	 X2
	WEGA ANOCHI	8007	6437	4236	 X2
	BIG4	0853			
	WEGA ANOCHI	9284			
	1 OFF	3329			
	WEGA ANOCHI	4173			
	ZODIAC	2912	AQUARIO		
	WEGA ANOCHI	3128	SAGITARIO		
	LUCKY3	957		FP	
	WEGA ANOCHI	690		42	
	LOTTO DI DIA	01-03-09-25-27		0x jackpot 2x match4	
	Afl. 65.000,-			127x Afl.8	
	LOTTO 5	08-12-17-23-27		Joker: -	Letter: -
	Afl. 210.000,-			0x match4+ 0x match4	

Invitacion na celebracion fiesta Birgen di Lourdes y dia mundial di tur enfermo

Reverendo Pastoor Jozef Pelc y Reverendo Diacono Michael Nicolaas kier invita deboto-, parokianonan y pueblo di Aruba en general na celebracion di Fiesta di Birgen di Lourdes diabierna 11 Februari 2022.

Lo celebra 2 S.S. di Misa e dia aki: Mainta 9.30 y anochi 7'or Misa Solem. Pa e dia aki tambe tin bela na venta cu lo wordo bendiciona durante di tur dos S.S. di Misa. Pastoor Jozef ta pidi encarecidam-



ente pa trece nos grandinan y enfermonan pa ricibi Sacramento di Enfermo e dia aki y ta recorda cu 40 minuut prome cu S.S. di Misa ta resa Santo Rosario y mei ora prome cu SS di misa tin ocasion pa confesa.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Cerca Dios so mi alma ta na pas, ta di dje mi salbashon ta bin.”

Salmo 62:1

Cu immenso tristesa nos ta participa fayecimento di



Anna Leonor Flores

miho conoci como Betty, Tia Betty y Betty Flor
*19-11-1943 †06-02-2022

Yiu di †Anastacia (Nana) Flores.

Na nomber di su

Rumannan:

Sixta (Ita) Faneyte na Caracas y famia

Angela (Eli) Ponson y famia

Yolanda Winklaar y famia

†Jose (Buchi) Flores

†Sixto (Capito) Flores

†Silvia (Chiba) Flores

†Armando (Machetazo) Flores

†Juan Patricio (Tito) Flores

†Theostista Abelina (Vera) Brion-Flores

†Jany (Jenny) Flores

Su famia:

Dida Laclé

Aura Laclé

Gino Laclé

Lica Brion

Su amiga na Venezuela: Oraida Garcés y famia.

Su sobrino y sobrinanan, primo y primanan, ihanan, mascota fiel Trixie, caretaker Vere Edith Silvera Padilla y Trinity Quality Care Services.

Su famia na Aruba, Venezuela, Hulanda y Corsow:

Flores, Paula, Laclé, Faneyte, Ponson, Boye, Brion, Winklaar, Marin, Eman, Orman, Franca, Dennert, Figaroa, Henriquez, Raphaela, Howard, Soto, Gamero, Lopez-Henriquez, Padron, Maduro, Cicilia, Williams, Thodé, Everon.

Su bisiñanan stima, miho amigo y amiganan, ex-coleganan di Ontvanger der Belastingen.

Un danki special na Dr. Cayama Perez, Huisartsenpraktijk Tjon Kon Sang, Dr. Weiser, staf y personal di Botica Paradera.

Acto di entiero lo tuma lugar diahuebs 10 di februari na Aurora Funeral Home di 09:00 pa 11:00 di mainta.

Despues lo sali pa santana Catolico na Paradera. Despues di entiero no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Protocol di DVG ta vigente.

Disculpa nos si nos por a lubida un of otro persona/ famia den nos momento di tristesa.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curason, mi por stens di loke Señor ta hasi.”

Cu dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios. Nos ta anuncia fayecimento di nos mama, yiu, ruman, wela, prima y amiga stima;



Omaira Margarita Montas Perez-Quandt

*25-10-1958 †03-2-2022

Na nomber di su

Casa: Moises Montas Perez

Mayornan: Paulina Quandt-Almazo

† Genaro Mario Quandt

Yiunan: Laina Westerhof

Angelo Davelaar y Jacqueline Lopez

Lee-Kay Loefstop y Eugene Simmons

Moises Montas Quandt

Manera yiu: Shaghir Vorst

Yossy Ortiz Feliz

Brenis Montas Ozuna

Johany Montas Ozuna

Cristian Montas Perez

Juan Pablo Montas Perez

Nietonan: Akyrah Davelaar, Dwyane Kemp, Alessandro Zabala Cardoza, Enrique Paula Ortiz, Edmee Alaya Paula Ortiz, Arianna Nuñez Montas, Angely Mercedes Montas, Moises Batista Montas

Suegra y suegro: Agrispina Montas Perez

†Francisco Montas Perez

Rumannan: Vicente Quandt

Grenis Hose-Quandt y †Rudy Hose

Francisco Quandt

Charlotte Quandt

Tio y Tantan: Nancy Almazo y famia, Reyita Almazo y famia, Fanny Almazo y famia Rosa Margarita y famia, Isle Almazo y famia, José Rafael Almazo y famia, José Luis Almazo y famia, Eduardo Rafael y famia, Ruth González y famia, Fanny Bermudez y famia, †Cecilia Quandt y famia, †Aurora Quandt y famia, †Angel Quandt y famia, †Rufo Quandt y famia, †Candelario Quandt y famia, †Rica Quandt y famia, †Emilia Quandt y famia, †Juan Quandt y famia

Subrinonan: Mikhael Quandt, Matthew Lentink y Helene Lentink-Moison y yiu nan, Marco Tromp, Marlousha Tromp y Akeem Kock y yiu, Marlissa Tromp y Kenduard Henriquez y yiu

Madrina: Martha Ospina

Padrino: †Chebito Croes

Amiga/o di cas: Marta Martinez, Patricia Gonzalez, Ana Rosa Montañez, Fernando Hodge

Primo y primanan, tanta y omonan, sua y cuñanan na Republica Dominicana, amiga/amigonan, amistades nan di iglesia Odres nuevo y ex-coleganan di Favorito Supermarket.

Demas famianan: Quandt, Westerhof, Davelaar, Loefstop, Montas-Perez, Tromp, Kemp, Lentink, Almazo, Laguna, Hose, Coronado, Dirksz, Hoek, Ridderstap, Croes, Copra, Boyé, Willems, Carti, Steenen, Odor, Cannegieter, Wever, Zijlstra, Lesandrina, Aparicio, Reyes, Robert, Maduro, Vorst, Ortiz, Bermudez, Zambrano, Sierra, Ozuna, Plaza, Semeleer Forne, Simmons, Lopez, Fradl, Romano, Ospina, Maurera, Zabala Cardoza, Martinez, Gonzalez, Sievinger, Royer, Smolders, Wolter, Forero, Thomas, Mateo, Itrausquin, Hodge. Famianan na Colombia, Venezuela, Hulanda, USA, Curaçao y Republica Dominicana.

Disculpa nos si den nos tristesa of dolor nos por a lubida nomber di un of mas persona.

Kier invita demas famia, bisiñanan, amigo(a) nan y conocinran pa asisti na acto di entiero cual lo tuma lugar diasabra 12 di Februari 2022 na Aurora Funeral Home di 14:00 pa 16:00.

Acto di condolencia lo tuma lugar diabierna dia 11 di Febuari 2022 na Aurora Funeral Home 19:00 pa 21:00.

Nos ta lamenta cu despues di entiero no lo ricibi bishita na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

LAST JOURNEY

There is a train at the station
With a seat reserved just for me
I'm excited about its destination
As I've heard it sets you free
The trials and tribulations
The pain and stress we breathe
Don't exist where I am going
Only happiness I believe.

Cu tristesa nos ta participa fayecimento inespera di mi esposo, mi tata, mi suegro, mi welo y nos ruman.



Francisco de Paula Ruiz

Miher conoci como “Pancho” of “Frans”

Na nomber di su:

Esposa: Carla

Yiu: Charmaine, David y Jean Carlos

Mayornan:

†Guillermo y †Placida Ruiz-Franken

Rumannan:

†Rafael (Anglo) y †Nini

†Seferina (Duduchi)

Engelberto (Betto) y Helene

Aurelio y Rosa

Maria y Maiky

Anna y Rolando

Florentino (Tino) y Mira (Mary)

Prima ruman:

Maria Kelly-Ruiz

Sua y cuñanan: Gerda y Jan-Willem

Ann y Gerard

Ingrid

Primo y primanan, sobrino y sobrinanan, comernan y demas famia: Ruiz, Sjaw-Akian, Maduro, Franken, Curiel, Tromp, Kelly, Henricus, Roga, Boekhout, Ramos, de Goede y Delerablee.

Ta invita pa asisti na acto di despedida riba diahuebs 10 di februari 2022 di 2 or pa 4 or di atardi na Aurora Funeral Home. Cremacion lo tuma lugar den ceno familiar.

Despues di cremacion nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Laga tur locual cu ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu ta rondinami ta bunita
Y Laga esaki nan termina den tur bunitesa.
Cado Wever

Cu imenso dolor y tristesa na nos curason nos ta anuncia falcimento di:



Sylvio Theodoor Cominencia
*20-12-1936 - †07-02-2022

Mayornan;
† Reinadito Angela
† Virginia Cominencia

Su Pareha:
† Anna Grovell

Stima manera yiunan;
Sra. Vda. Ina Boekhoudt - Ras y yiunan
Diana Ras y Freddy Kelly y yiunan
Freddy y Lisette Ras-Rodriguez y yiunan
Seagrid y Nel Frank-Ras y yiunan
Norma Ras y Hairo Violenus y yiunan
Juni Ras y yiunan
Claudia y Tino van der Biezen-Ras y yiunan

Rumanan;
† Rogelio y Ivonne Martina-Matrona y yiunan
Ramiro Martina y yiunan

Nieto y Nietanan, Bisanieta(a) y Tataranieta(a)
nan stima,
Subrino y Subrina nan di Corsow y Boneiro,
Primo y Prima nan na Aruba, Corsow, Boneiro.
Comer y Comper nan, Iha nan na Aruba y
Corsow.

Su bon bisinanan y Amigo di Cas

Na Nombri di Famia y conocirnan:
Cominencia, Martina, Kirindongo, Sophia,
Angela, Fecunda, Sebelon, Hato, Girigorie na
Corsow y Boneiro
Grovell, Ras, Boekhoudt, Sanchez, Kelly,
Rodriguez, Frank, Donata, Franken, Matos,
Violenus, van der Biezen, Goeloe, Ridderstap,
van der Linden, Tromp, Casuela, Gamara, Kock,
Solognier, Wouters, Simon, Flanders, Ortega.

Demas Famia nan y Conocer nan. Su ex-Team
di voetbal S.V. Tropical y su team di Domino Bo
Orquillo

Ta invita pa acto di entierro cu lo tuma lugar
diasabra 12 di februari 2022 di 2'or pa 4'or di
atardi na Pray Funeral Home, despues saliendo
pa Santana central na Sabana Basora.

Dispensa si den nos tristeza nos por a lubida
algun familiar y amigo nan.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta
bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur bunitesa.
Cado Wever

Cu profundo tristesa den nos curason, pero
conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia
fayecimento di:



Sra. Simona Maria Groeneveld-Dirksz
Miho conoci como: "Sofia"
* 28 di october 1943 - † 5 di februari 2022

Na nomber di su:
Tata: † Jan Pieter "Pipi" Dirksz
Mama: † Micaela Gregoria "Goya" Dirksz-Vries
Esposo: † Dirk Anton "Ton" Groeneveld
Yiu: Pieter Anton "Dirk" Groeneveld y Jessica
Nieto: Dirk Santiago Groeneveld
Rumannan:
† Juan Francisco "Panchico" y † Ursula Dirksz-
Tromp y famia
Juan Dominico "Nico" Dirksz y famia
† Alberto Dirksz
† Simon Hendrik "Chommy" Dirksz y famia
† Anna Maria "Annie" Dirksz
Emelina y Ildo Croes-Dirksz y famia
Thomas y Lourdes Dirksz-Thiel y famia
† Everaldo "Efe" y Sylvia Dirksz-Prescott y famia
† Eloy Andres "Loy" Dirksz y Mani Willems y
famia
Sobrino y sobrinanan
Primo y primanan
Cuña y suanan na Hulanda
Amiganan y ex-coleganan di La Linda
Demas famia: Dirksz, Groeneveld, Vries, Tromp,
Oduber, Croes, Pichardo, Prescott, Thiel,
Hoevertsz, Vrolijk, Kock, Wernet, Dubero, Fradl,
Figaroa, Visser, Schilder, van der Windt.
Personal y compañoeronan di cas di cuida Oasis.

Ta invita pa asisti na e acto di entierro, cual lo tuma
luga, diabierna, 11 di februari 2022, saliendo for di
Misa Inmaculada Concepcion pa santana catolico
Pastor de Vries na Sta. Cruz. Nos defunto stima
lo ta reposa for di 9:00 pa 11:00 di mainta den
Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz.

Despues di entierro nos no ta ricibi bishita di
condolencia na cas.
Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos
por a lubida di menciona un of otro famia.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Tambien ustedes ahora estan tristes, pero yo
los vovre a ver, y tendran
Una alegria que nadie les podra quitar". Juan
16:22

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:



Tomás Mercedes Angela
Cariñosamente jama: "Padu y Thomas"
*24-09-1944 - †05-02-2022

Na nomber di su:

Estimada esposa:
Chichi Angela-Maduro

Mayornan:
† Carlito y † Maria Angela-Kock

Rumannan:
Lino Angela
Velia Angela
Wilma Angela
Sra. Vda. Marie Angela-Bisli

Rumannan den feliz memoria:
Carlos Angela
Dominica Angela (Chichi)
Alberto Angela
Ciro Angela
Jeannie y Dominico Trimon-Angela

Sobrinonan:
Danilo Angela
Marcel y Liliana Angela
Giannino Trimon y Janila y yiunan

Manera sobrinu:
Dayron Trimon

Manera famia: Jean Claude Geerman, Angeline
Geerman, Cosma Kock, Alexander

Primo y primanan, ihanan, conocirnan y demas
famia: Angela, Maduro, Kock, Bisli, Rasmijn,
Thode, Wester, Boekhoudt, v/der Biezen, Kelly,
Geerman y Tiel

Nos ta pidi disculpa si den nos tristesa nos por a
lubida un of otro famia.

Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar
na Misa Inmaculada Concepcion na Sta Cruz
Diahuebs 10 februari 2022 di 2'or pa 4'or di
atardi. Despues lo sali pa Santana Catolico na
Sta Cruz

Despues di entierro nos no ta ricibi bishita di
condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Ki alegria, ora nan a bisa mi:
"Ban cas di Señor!"

I awor, ata mi aki para na bo porta Señor.
Salmo 122

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:



Sra. Jeanette Sukraj
*13-09-1939 - †06-02-2022

Acto di entierio lo wordo anuncia despues

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu profundo dolor na nos curason pero
conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncio
cu a bai sosega den brasa di Señor:



Josephine G. Letang
*01-03-1953 - †06-02-2022

Acto di entierio lo wordo anuncia despues.

As state mask rules taper, pressure shifts to school leaders

(AP) - As some of the last statewide school mask mandates near an end, responsibility is shifting back to local leaders, who are caught in the middle of one of the most divisive issues of the pandemic.

In the hours after Connecticut's governor announced its mandate would end later this month, the school superintendent in Cheshire was peppered Monday with messages from families who feel masks are critical for protecting students and others who have long been opposed.

The issue of masks in schools has been so contentious in much of the country that school board meetings have devolved into shouting matches and arrests, superintendents have seen protesters outside their homes, and slates of candidates — pro- and anti-mask — have sought school board seats in an attempt to shape policies.

"Unfortunately, this is an issue where you are not going to make everybody happy," Superintendent Jeffrey Solan said. "We can't allow those individual passions to decide the debate."

If the decision had to be made right away, Solan said, his dis-



trict in New Haven's suburbs would not be mask-optional, based on metrics developed with local health officials, including vaccination and infection rates.

Some school officials around the country welcomed the state-imposed mandates to spare them from having to make unpopular decisions, especially early in the pandemic. But many superintendents say they now have the tools to decide whether masks should be required, and they welcome the ability to adapt as needed.

The governors of Connecticut, Delaware, New Jersey and Oregon this week announced plans to lift mandates in schools by

the end of February or March, as COVID-19's omicron surge fades. State leaders added Massachusetts to the list on Wednesday.

The states are among a dozen that have kept mask mandates in schools as others have dropped them, according to the nonpartisan National Academy for State Health Policy.

The Centers for Disease Control and Prevention still recommends masks for teachers and staff inside buildings, leaving district leaders to weigh the federal guidance against what they have seen in their own schools and heard from the parents and teachers.

Working conditions for Border Patrol getting more attention

(AP) — A strained Border Patrol is getting increased attention from the Biden administration after tense meetings between senior officials and the rank and file while the agency deals with one of the largest spikes in migration along the U.S.-Mexico border in decades.

Department of Homeland Security Secretary Alejandro Mayorkas, who oversees the Border Patrol, laid out 19 ways to address working conditions after frosty receptions by agents, said Chris Magnus, the new commissioner of Customs and Border Protection.

Mayorkas also pledged in a memo to push for more prosecutions of people accused of assaulting CBP personnel in the course of their duties, an issue raised at a recent meeting in Laredo, Texas, and elsewhere, Mag-



nus said Tuesday.

"That's something that agents in the field want to hear because assaults are on the uptick," Magnus told The Associated Press. "We are not just seeing folks who are fleeing to the U.S. to get away from conditions. We are seeing smugglers, members of cartels, and drug organizations that are actively engaged in doing harm."

Efforts to deal with working conditions for agents come as President Joe Biden has been criticized across the political spectrum over immigration. He has sought to reverse many hard-

core policies of his predecessor but has come under fire over the situation at the border that could cause trouble for Democrats in the midterm elections.

CBP encountered migrants from all over the world about 1.7 million times along the U.S.-Mexico border last year. The total, among the highest in decades, is inflated by repeated apprehensions of people who were turned away, without being given a chance to seek asylum, under a public health order issued at the start of the pandemic.

Immigration advocates have condemned the administration for not repealing the public health order, known as Title 42, while critics, including many Border Patrol agents, say a Biden policy of allowing children and families to stay in the country and pursue asylum has encouraged irregular migration.

Colorado mom who abused 7-year-old to death faces sentencing



(AP) — In late summer 2017, Olivia Gant cheerfully sang Hakuna Matata from “The Lion King” as she was wheeled into hospice care in Denver wearing purple pajamas. “It means no worries for the rest of your days,” she sang. The 7-year-old died less than a month later.

The video put out by her mother Kelly Turner is one of many clips highlighting the little girl’s battle with disease and death, which authorities say was used by her mother to dupe doctors and call for favors and donations to help ease her daughter’s pain.

Authorities say Turner spent years fabricating her daughter’s illness, gaining sympathy from television news stories

and charitable foundations like Make-A-Wish, which even threw a “bat princess” costume party for Olivia at a hotel that cost \$11,000.

The girl’s cause of death was first listed as intestinal failure, but an autopsy later found no evidence of that condition. Authorities have not said what killed her but, according to the indictment, doctors went along with Turner’s push to stop feeding her daughter.

On Wednesday in a courtroom in Denver, Turner will be sentenced after pleading guilty last month to child abuse resulting in death, charitable fraud and theft between \$100,000 and \$1 million, according to prosecutors. Turner had also been

charged with several counts of first-degree murder, attempt to influence a public servant and forgery.

Turner is in custody pending sentencing.

Psychiatrists say Turner’s behavior seems consistent with Munchausen syndrome by proxy, a psychological disorder increasingly featured in movies and television in which parents or caregivers seek attention from the illness of their children or dependents and sometimes cause them injuries. But experts say these types of cases are not easy to detect. She brought up the syndrome on her own during an interview with investigators and denied she had it.

Turner moved to Colorado from Texas with her three daughters and told doctors over the years, beginning in 2012, that her daughter Olivia was sick with numerous ailments and diseases, convincing medical professionals to perform surgeries and fill prescriptions for illnesses that she didn’t have.

Several doctors said that Turner was the primary source of information for Olivia’s medical history, according to the indictment. Investigators discovered blogs, a GoFundMe site and news stories in which Turner described Olivia’s various health conditions without medical proof — including claims that she suffered from a seizure disorder, a tumor and a buildup of fluid in the cavities deep within her brain.

At Olivia’s first ER visit, a doctor thought she appeared to be growing normally. But the next year, a surgeon at the same hospital removed part of her small intestine and inserted a feeding tube.

The actions prompted a \$25 million claim against the hospital system by Olivia’s grandparents and father, arguing that the hospital failed to do their duties as mandatory reporters of child abuse. The case was resolved in

August. A lawyer representing the grandparents said she could not comment further.

Before Olivia was admitted to hospice care where she died, doctors said she had only been receiving 30% of the required nutrition, according to the indictment.

Throughout Turner’s campaign to bring attention to her dying daughter, she sought donations to help fulfill Olivia’s dreams of catching a bad guy with police and being a firefighter. A video put out by a suburban Denver municipal government shows Olivia riding on a truck, putting out a dumpster fire and telling firefighters to stand at attention — all of which are met with the little girl’s smiles and laughter despite several medical tubes poking out of her backpack.

While Turner’s behavior raised suspicions along the way, it was only after Olivia died in hospice care in 2017 and Turner brought her older daughter to the same hospital with bone pain that doctors decided to take a closer look.

Prosecutors declined to say if Turner still had custody of her other two children. The older daughter has not reported any additional medical problems or complaints of pain since October 2018.

Prosecutors: 2 Hawaii lawmakers took bribes to steer bills

(AP) — A Hawaii state senator and a state representative took bribes including envelopes of cash, Las Vegas hotel rooms and New Orleans casino chips in exchange for shaping cesspool legislation, according to federal allegations filed in court Tuesday.

Former Senate majority leader J. Kalani English tried unsuccessfully to hide an envelope with a \$5,000 bribe when FBI agents stopped his vehicle in January 2021 after a meeting with a business owner who benefited from the cesspool legislation, according to a charging document.

In all, English received more than \$18,000 in bribes, prosecutors said, including Las Vegas hotel rooms and cash for a crab dinner for friends and

family visiting from Tahiti. English, 54, announced his retirement in May 2021, saying he was suffering from long-term effects of COVID-19. The Democrat represented east Maui, Molokai and Lanai.

“Kalani is extremely remorseful and deeply sorry for his actions,” his attorney, Richard Sing, said in a statement. “He has cooperated fully with the Federal Government and will be taking formal responsibility in the form of a guilty plea to be completed in the coming days.”

A spokesperson for the state senate, Jacob Aki, said the senate was “unaware of these allegations.” He declined further comment.

A charging document against state Rep. Ty Cullen, 41, said bribes he received included

casino chips and four cash payments totaling \$23,000.

A voicemail message left for Cullen at his office was not immediately returned. It was unclear if an attorney represents him.

House Speaker Scott Saiki said Cullen submitted his resignation Tuesday. Saiki said the Hawaii Democratic Party will now need to begin the process of nominating a replacement for Cullen.

Cullen represented Waipahu and West Loch on Oahu.

It was not clear if Cullen and English received the alleged bribes from the same person.

Separate charging documents for each lawmaker said the bribe payer was someone having a business “well positioned to avail itself of pub-

licly financed cesspool conversion projects.”

In December 2019, the business owner, identified in both court documents as “Person A”, asked Cullen if they needed any “help,” and Cullen said he was “paying plenty debt.” The following month, he received an envelope with \$5,000, Cullen’s charging document said.

Around the same time, English received the same amount for his legislative assistance and told Person A, “I can definitely use that right now. All the mortgages have become due,” according to his charging document.

Person A also later paid them to help kill the bills, the court documents said.



British envoy in Moscow to try to ease Ukraine crisis

(AP) — Britain's top diplomat flew Wednesday to Moscow, seeking to defuse tensions raised by Russia's military buildup near Ukraine and warning that an invasion would bring "massive consequences for all involved."

"Russia has a choice here. We strongly encourage them to engage, de-escalate and choose the path of diplomacy," Foreign Secretary Liz Truss said ahead of departing on the first visit to Moscow by the U.K.'s top envoy in more than four years.

Russia has massed over 100,000 troops near Ukraine's border and has launched military maneuvers in the region, but says it has no plans to invade its neighbor. It wants guarantees from the West that NATO not allow Ukraine and other former Soviet nations as members, that the alliance halt weapon deployments there, and that it roll back its forces from Eastern Europe. The U.S. and NATO flatly reject these demands.

Western nations say they will impose their toughest-ever sanctions on Russian businesses and individuals if Moscow invades Ukraine.

"Russia should be in no doubt about the strength of our response," said Truss, who will meet Foreign Min-

ister Sergey Lavrov during the two-day visit.

Truss urged Moscow to abide by its international agreements that commit it to respecting Ukraine's independence and sovereignty.

Russian Foreign Ministry spokesman Maria Zakharova again rejected warnings from Washington and its allies of a possible Russian invasion, calling them "absurd."

"We have no aggressive plans, but I have a feeling that the U.S. does," she said, adding that Washington's statements reminded her of the rhetoric before the U.S. war in Iraq.

Several dozen Ukrainians rallied outside the U.S. Embassy in Kyiv, urging Washington to use its international clout to prevent a Russian offensive.

Western leaders in recent weeks have engaged in multiple rounds of high-stakes diplomacy in hopes of de-escalating the crisis.

French President Emmanuel Macron held over five hours of talks Monday with President Vladimir Putin in Moscow before meeting with Ukrainian President Volodymyr Zelenskyy in Kyiv the next day.

Macron said that Putin told him he would not initiate an

escalation, but also acknowledged that it will take time to find a diplomatic solution to the biggest security crisis between Russia and the West since the Cold War.

He later flew to Berlin to meet with German Chancellor Olaf Scholz and Polish President Andrzej Duda, and they urged de-escalation by Russia and that it engage in a meaningful dialogue on European security.

On Wednesday, Spanish Foreign Minister José Manuel Albares visited Kyiv to meet with his Ukrainian counterpart, Dmytro Kuleba. Afterward, Albares reiterated that dialogue and de-escalation should be the priorities. Kuleba urged more sanctions against Russia and said "there is a chance to resolve the crisis through diplomatic means."

Scholz is expected in Kyiv and Moscow on Feb. 14-15. He met Monday with U.S. President Joe Biden, who vowed that the Nord Stream 2 Russia-to-Germany gas pipeline will be blocked in the event of an invasion. Such a move against the pipeline, which has been completed but is not yet operating, would hurt Russia economically but also cause energy supply problems for Germany.

Russia's Deputy Foreign Minister Sergei Ryabkov



criticized the U.S. and its allies for turning the Nord Stream 2 "into an instrument of pressure on Moscow" and called recent statements about it "a political circus."

Japan has decided to divert some of its gas reserves to Europe amid growing concern over possible disruptions of supplies due to the crisis, said Japanese Economy, Trade and Industry Minister Koichi Hagiuda. The decision was made at the request of the United States and European Union.

U.S. and European officials have been coordinating with global natural gas suppliers to cushion the impact in case Russia cuts off natural gas supplies.

NATO also has stepped up the deployment of troops to bolster the alliance's eastern flank.

The U.S. has begun to move the 2nd Cavalry Regiment from Vilseck, Germany, to Romania, which borders Ukraine. U.S. officials have said they would send about 1,000 NATO troops.

The first troops arrived in Romania in the past 24 hours, said the regiment's commander, Col. Joe Ewers.

"We are always prepared to meet any mission as is required," he said in Vilseck. "But the focus will be on training and we will initially partner with multiple Romanian elements within the region there."

About 1,700 U.S. soldiers from the 82nd Airborne Division are going to Poland, where Britain also pledged to send 350 more troops. The U.K. already has sent anti-tank weapons to Ukraine.

Slovakia lawmakers approve defense military treaty with US

(AP) — Slovakia's parliament on Wednesday approved a defense military treaty with the United States.

The Defense Cooperation Agreement passed 79-60 in

the 150-seat legislature in a vote split between lawmakers from the four-party ruling coalition and the opposition.

The treaty allows the U.S. military to use two Slovak air force bases — Malacky-

Kuchyna and Sliac — for 10 years while Slovakia — a NATO member — will receive \$100 million from the U.S. to modernize them.

The deal was signed by U.S. Secretary of State Antony Blinken and Slovakia's defense minister, Jaroslav Nad, on Feb. 3 in Washington. It still needs to be ratified by President Zuzana Caputova, who supports it.

The vote took place amid fears that Russia will invade Ukraine. Moscow has massed more than 100,000 troops near Ukraine's borders, but insists it has no plans to attack. Slovakia borders Ukraine.

The treaty has been supported by the government of Prime Minister Eduard He-

ger, who said it will "significantly enhance our security." But the agreement is fiercely opposed by the opposition, which claims it would compromise the country's sovereignty, make possible a permanent presence of U.S. troops on Slovak territory and even enable a possible deployment of nuclear weapons in Slovakia.

The Slovak and U.S. governments have rejected those charges.

"Nothing in today's agreement creates permanent U.S. bases or troop presence in Slovakia, and the agreement fully respects Slovakia's sovereignty and laws," Blinken said during Thursday's signing ceremony at the U.S. State Department.

Thousands rallied against the agreement on Tuesday in front of the parliament building when lawmakers were debating it.

The protest united the Slovak opposition, including the far-right People's Party Our Slovakia and the leftist Smer-Social Democracy of former populist Prime Minister Robert Fico.

The U.S. has such an agreement with 23 other NATO members, including Poland and Hungary, two other countries that neighbor Ukraine on the eastern flank of the alliance.

Any particular deployment of U.S. forces still needs approval by the Slovak government and parliament.



Ugandan author flees after alleged torture, says lawyer



(AP) — A prominent writer and government critic who accused Uganda's security forces of torture has gone into exile ahead of a looming criminal trial, his attorney said Wednesday.

Kakwenza Rukirabashaija fled Uganda across the land border with Rwanda and will settle at least temporarily in an unnamed European country, Eron Kiiza told The Associated Press.

"Conditions had become impossible for him," he said of Rukirabashaija. "They kept surveilling him. They took

away his passport. He had no option but to go and save his life."

Rukirabashaija alleged that he was tortured by officials while in detention, and photographs of his mutilated back shocked many in this East African country. Opposition politicians, activists and others increasingly accuse the security forces — especially the Chieftaincy of Military Intelligence — of torturing suspects in custody.

The international community is also taking notice. The European Union's delegation

to Uganda on Monday issued a statement expressing concern over "a situation that for more than a year has seen a significant increase of reports of torture, arbitrary arrests, enforced disappearances, harassment" and other attacks.

Last week the U.S. cited "recurring credible accounts" of forced disappearances and torture by the security forces which "reflect poorly" on the government of President Yoweri Museveni, who has held power since 1986.

Rukirabashaija alleged that he was a recent victim of torture at the hands of state agents who repeatedly attacked him while in detention. A magistrate ordered him freed late last month but kept his passport as a condition of his bail. He had been in custody for nearly a month.

"They started using a pair of pliers and plucked flesh from my thighs and everywhere," Rukirabashaija said in an account to the local Daily Monitor newspaper. "That day I thought I was dying and

thought of denouncing my Ugandan citizenship."

Kiiza, Rukirabashaija's attorney, believes his client was in the custody of the Special Forces Command, an army unit that protects the first family. The Special Forces Command has not commented on allegations its members held the writer. Nor has it responded to the torture allegations.

Rukirabashaija, who said in court that he needed to have his wounds treated abroad, lost his bid on Monday to regain his passport when a magistrate ruled there was no urgent need for him to travel.

His trial on charges related to offensive communication was due to start in March.

Prosecutors charge that, using Twitter, the writer aimed to "disturb the peace" of Museveni and his son, Lt. Gen. Muhoozi Kainerugaba, who commands Uganda's infantry forces.

In a series of tweets late last

year, Rukirabashaija described Museveni as an election thief and Kainerugaba as an overweight and "intellectually bankrupt" soldier who hopes to succeed his father as president.

Rukirabashaija, who writes satirical fiction, has been detained twice before over his work highlighting Museveni's failures. He was last year awarded the PEN Pinter Prize for an international writer of courage.

His case has renewed focus on the alleged excesses of the security forces in enforcing Museveni's authority.

Museveni, once praised as part of a new generation of African leaders and a longtime U.S. security ally, still has support among many Ugandans for bringing relative stability to the country. He once criticized African leaders who refused to step aside but has since overseen the removal of term limits and an age limit on Uganda's presidency.

Libya PM defiant as lawmakers set to name new leader

(AP) — Libya's prime minister took a defiant stand Tuesday against efforts to appoint a new interim government, a position that could lead to a flare-up of conflicts between rival factions in the deeply divided nation.

Prime Minister Abdul Hamid Dbeibah said in televised speech that he will not hand over power as the country's parliament is scheduled to name a new premier on Thursday.

"I will not allow a new transitional period," he said. "The Government of National Unity will continue until handing over power to an elected administration."

He warned that naming a new premier will lead the country back to "division and chaos" after nearly two years of relative calm. He called for street protests to denounce the appointment of a new transitional government.

"We will not allow this class that has been dominant for years to monopolize the scene," he said, accusing the political class that controlled Libya for the past decade of seeking to remain in power.

The effort to replace Dbeibah stems from Libya's failure to hold its first presidential election during his

watch. It has been a major blow to international efforts to end a decade of chaos in the oil-rich Mediterranean nation.

The presidential vote was originally planned for Dec. 24, but it was postponed over disputes between rival factions on laws governing the elections and controversial presidential hopefuls. Lawmakers have argued that the mandate of Dbeibah's government ended on Dec. 24.

The House of Representatives is scheduled to convene Thursday to name either former Interior Minister Fathi Bashaga or Minister-Counselor Khalid al-Baibas as the new prime minister.

The appointment of a new prime minister will likely produce two parallel administrations. This increases the possibility of renewed fighting in a country largely ruled by lawless militias and armed groups with conflicting interests.

Dbeibah, a powerful businessman from Misrata, was appointed prime minister in February last year as part of a U.N.-brokered, Western-backed political process. His government's main task was to steer the deeply divided country toward national reconciliation and lead it through elections.

The elections were the lynchpin of U.N.-mediated efforts to bring peace to the oil-rich North African nation.

The incumbent prime minister has become a polarizing figure since he announced his presidential bid, breaking his pledge not to run in elections when he was appointed as an interim prime minister.

He said he embarked on consultations to agree on a new roadmap to hold elections in June, a date the U.N. mission in Libya seeks to reschedule the vote.

However, elections are unlikely to take place within less than five months, since the elections commission said it needs at least eight months to prepare for a new vote. And the main challenges that led to the Dec. 24 vote postponement remain unsettled.

Libya has been wrecked by conflict since the NATO-backed uprising toppled then killed longtime dictator Moammar Gadhafi in 2011. The country was for years split between rival administrations in the east and west, each supported by militias and foreign governments.



West Ham fines Zouma for animal abuse, player turns in cats

(AP) — West Ham fined defender Kurt Zouma two weeks' wages and the player relinquished custody of his two cats as part of an animal-abuse investigation on Wednesday.

The 27-year-old France international has apologized for kicking and slapping a cat in abuse caught on video and posted on social media.

Wages weren't disclosed but British media reported the fine to be over \$300,000.

The Royal Society for the Prevention of Cruelty to Animals took custody of Zouma's two cats while it investigates the incident.

"Kurt and the club are co-operating fully with the investigation and the player has willingly complied with the

steps taken in the initial stage of the process, including delivering his family's two cats to the RSPCA for assessment," the Premier League club said Wednesday.

"Kurt is extremely remorseful and, like everyone at the club, fully understands the depth of feeling surrounding the incident and the need for action to be taken," West Ham's statement added.

The club said that apart from the RSPCA's investigation "and pending further sanction once the outcome of that process is determined" it has fined Zouma "the maximum amount possible" — which is two weeks' wages.

"The player has immediately accepted the fine and has requested that it is donated to animal welfare charities,"

West Ham said.

The club reiterated "our condemnation of Kurt's actions" and said the matter is being handled "with the utmost seriousness." It added that it won't comment further at this stage while RSPCA investigates "in a fair and thorough manner."

The RSPCA confirmed on Wednesday, amid growing public calls for Zouma to be prosecuted for animal cruelty, that it has custody of the cats.

"The two cats are now in RSPCA care. Our priority is and has always been the well-being of these cats," the organization said in a statement. "They've been taken for a check-up at a vet's and then will remain in our care while the investigation continues."



Zouma started for West Ham in a 1-0 victory over Watford on Tuesday night, hours after the club had initially condemned the defender's actions.

The RSPCA said it was "grateful to everyone who expressed their concern for these cats. We were dealing with this issue before the

video went viral online and are leading the investigation."

West Ham was under pressure from sponsors. Vitality said Wednesday it was suspending its sponsorship as the club's official wellness partner and would talk to West Ham "to understand what actions they will be taking to address the situation."

With NBA trade deadline looming, Nets, Lakers weigh options

(AP) — Kevin Durant still can't play, Kyrie Irving still can only play part of the time and the Brooklyn Nets have tumbled down the standings.

With the NBA trade deadline looming, James Harden has dominated headlines.

LeBron James and Anthony Davis have battled injuries and the Los Angeles Lakers have been inconsistent all season.

In L.A., it's Russell Westbrook in the news.

Now the expected NBA Finals contenders who instead may be play-in round bound, face a decision before Thursday's deadline: Stand pat with the belief that all they need to save them is the rosters they already have, or make a move?

One of those opportunities ends Thursday afternoon.

Some teams have already taken advantage, with the Cleveland Cavaliers, Los Angeles Clippers and New Orleans Pelicans making trades that could help them make playoff pushes.

Of those teams, only the surprising Cavaliers are in what would normally be a good playoff position at this point in the season. But with coronavirus pauses unsettling some teams earlier in the season and the play-in keeping hopes alive for later, teams that may otherwise have considered themselves out of contention may still believe they're in the running.

That seemed to be the case in New Orleans, where the Pelicans acquired CJ McCollum from Portland on Tuesday to strengthen a team that

would have entered the day five games out of the eighth and final Western Conference playoff spot in the old format, but instead occupied 10th and was trending upward.

The Trail Blazers had already dealt Norman Powell and Robert Covington to the Clippers, who hold that eighth spot but would be dangerous no matter where they are if Paul George and Kawhi Leonard can return from injuries later this season.

Even the Sacramento Kings, who fired coach Luke Walton and were 15 games under .500, were still only a couple games out of a play-in spot when they agreed to a deal with Indiana to have two-time All-Star Domantas Sabonis packing his bags for California.

The teams in seventh through 10th place in each conference qualify for the play-in, giving themselves an opportunity to win their way into the post-season.

The Nets were never expected to be there.

Yet they have fallen to eighth in the East after falling 126-91 to Boston on Tuesday for their ninth straight loss.

They are 2-10 since Durant

sprained his left knee, an injury that could keep him out until after the All-Star break. With Irving ineligible to play in home games because he is not vaccinated against COVID-19 as mandated by New York City, it's placed a heavy burden on Harden. He has missed the last three games with left hamstring tightness and seemed frustrated beforehand.

Harden can become a free agent after the season and there have been reports the Nets, instead of risking losing him for nothing, could trade him to Philadelphia in a package for Ben Simmons, who has sat out all season. But coach Steve Nash said Sunday that the Nets wouldn't trade the All-Star guard.

Nash said Tuesday he didn't expect a different version of the Nets after Thursday.

"Honestly, I think we'll be exactly the same," he said. "I think the chances of trades or deals happening before the deadline are so slim, especially for our group. So my mind and attention is on this group and putting this thing together as guys become healthy again and trying to build it for the stretch run."

The Nets may believe that Durant, Harden and Irving are good enough to lead them to a title no matter where they

are seeded, and that may be true. But they have played so few games together in more than a year since Harden was acquired that simply relying on their superstars' availability is a risk.

Same with the Lakers, who won a title in 2020. But with James missing 17 games and Davis 21 this season, they are under .500 through 55 games. Westbrook has been benched at the end of some games, but it's hard for the Lakers to know if their roster makeup is their problem when they've had so few chances to see it.

Even if those big names aren't dealt, there could still be reliable players available.

Toronto acquired Goran Dragic when it lost Kyle Lowry to Miami but the veteran point guard hasn't been playing for the Raptors. Indiana's trade of Caris LeVert to Cleveland followed by the deal with the Kings could prove a willingness by the Pacers to keep dealing.

The Cavs were thrilled to add LeVert, who the Pacers had acquired last January in the multiteam trade that landed Harden in Brooklyn. The Nets haven't turned into the powerhouse that was expected, leaving the East race wide open without a clear-cut favorite.



Heavy SEC flavor at Super Bowl with LSU, Georgia leading way



(AP) - Odell Beckham Jr. cheered Joe Burrow and Ja'Marr Chase two short years ago, enjoying every minute as the duo led their alma mater LSU to the national championship.

He also knew he'd be seeing both of them again in the NFL, though not even the Rams wide receiver could've predicted the first showdown would be in the Super Bowl.

"They're born winners, so I always knew that we would see them again," Beckham said. "I mean never could it be any better than this. ... I got into a little trouble at the national championship so I was banned from LSU, jokingly. But so they got their ring and all that, and it's like now it's our turn to get ours."

Beckham faces off against his

fellow Tigers in the Super Bowl on Sunday, which will have a very distinct Southeastern Conference flavor that goes well beyond Burrow and Matthew Stafford and their favorite targets.

The Rams have 11 and the Bengals 12 players from SEC programs, with seven more combined on the practice squads. So prepare for a few more reminders of the mighty SEC's talent no matter how many folks are sick of hearing about the conference that has won 12 of the last 16 national championships.

Los Angeles left tackle Andrew Whitworth, says there's no doubt how much a boost playing in the SEC gives players once they're in the NFL. Playing at LSU in the SEC certainly helped him be successful in the NFL for 16 seasons.

"The really consistent narrative is the SEC has a ton of NFL football players that get really that practice of playing against other guys that have NFL talent throughout their conference so many weeks of the season — which can't do anything but really improve your game when you start facing that kind of level of talent," Whitworth said.

Nine of the SEC's 14 members are represented in this game with reigning national champ Georgia leading the way with six Bulldogs, two on the practice squad. LSU and Florida have five apiece, while Alabama has four.

Texas A&M has four, two on the practice squad. Rams linebacker Von Miller just missed out on the SEC experience with his Aggies officially moving to the SEC in 2012, after Miller's first season in the NFL.

Chase was one of 65 players drafted from the SEC last April, a record that conference seems to top almost yearly. He knows his rookie season was helped by Cincinnati reuniting him with Burrow as the fifth overall pick. The New Orleans native is a little prejudiced about the SEC.

"I'd say it's the best conference in college ...," Chase said. "So when you get to

the NFL, it's much easier. You know it made an impact on me, helped me a lot, and it's shown as my rookie year went by."

Bengals tight end C.J. Uzomah played at Auburn, and he knew Burrow would be an NFL hit simply by watching how the quarterback played in the SEC.

"Watching him in college just torch every single defense in the SEC, like, when his name was announced, I was like that's a franchise quarterback right there," Uzomah said.

The high level of talent in the SEC isn't the only thing that prepares players for the NFL. Uzomah said he would never say what Burrow did about having heard louder stadiums in college when going on the road in the NFL. Burrow said he heard louder crowds at Baton Rouge.

"Being completely honest, you do," Uzomah said. "The stadiums are bigger, there are more people that are in there. Jordan-Hare has like 87,000, the max is like 89,000 when we played Alabama my senior year. For sure that helps in terms of just knowing what to expect from an away stadium from a hostile environment."

Cincinnati rookie kicker Evan McPherson made the winning field goals in both

the divisional round and AFC championship game on the road. He said the SEC experience of playing "obnoxiously loud games in the Swamp" helps a lot, even for a kicker like himself who's taught to block out all the noise.

He remembers his ears ringing after attending a game between Alabama and Mississippi State because of all the cowbells. One of the loudest games came in Death Valley when Florida visited LSU at night during that championship season with Burrow and Chase — and approximately 107,000 fans. Kyle Field at Texas A&M also came to mind.

"Those games really helped a lot," McPherson said. "I texted Shayne Graham (who coached McPherson at Florida) after the game, and I'm like, 'Arrowhead's loud, but it's not near as loud as some of the stadiums I've played in in college have gotten.'"

The Rams are playing on their own field even if Cincinnati technically is the home team Sunday at SoFi Stadium, with a capacity of 70,240. Only one thing will matter once the ball kicks off, and that's winning.

"Hopefully we can pull it off," Beckham said, knowing that SEC players tends to get that chance in the pros.

Commanders launch probe of harassment claim against Snyder

(AP) - The Washington Commanders have launched an independent investigation into allegations that owner Dan Snyder sexually harassed a team employee more than a decade ago.

Debra Wong Yang, a former U.S. attorney and California state judge, will lead the probe, the Commanders announced Wednesday.

The NFL fined the Commanders \$10 million and Snyder temporarily turned over day-to-day operation of the team to his wife, Tanya, after an investigation into allegations of rampant sexual harassment and workplace misconduct by former team executives.

Although many former team employees accused Snyder of

presiding over a culture that was toxic to women, he had not been personally accused of sexual harassment until last week, when former employee Tiffani Johnston told Congress that Snyder groped her thigh during a team dinner and pushed her toward his limousine with his hand on her lower back.

Snyder denied the allegations, calling them "outright lies," and his attorney, Jordan Siev, said Johnston "refused to be interviewed" during the previous investigation of the team. The NFL said it would look into Johnston's claims.

Attorneys Lisa Banks and Debra Katz, who represent Johnston and more than 40 former team employees, called the investigation a "sham" and said Johnston would not participate. They

repeated their call for the NFL to release the findings of the previous probe led by attorney Beth Wilkinson.

"The idea that Dan Snyder has hired a team to investigate his own actions is utterly absurd. This is a desperate public relations stunt, clearly designed to absolve him of wrongdoing," the attorneys said.

The team said it has hired consulting firm Pallas Global LLC to oversee the probe, and that the company has retained Yang to lead it. The findings of the investigation will be released to the public, the Commanders said.

"The team is committed to a thorough and independent investigation of Ms. Johnston's allegations, and pledg-

es full cooperation with the investigation," the statement said.

Johnston worked for the team, then known as the Redskins, in the 2000s as a cheerleader and marketing manager. The team dropped its name, which had long been

criticized as offensive to Native Americans, in 2020 amid protests of systemic racism that followed the killing of George Floyd. It was known as the Washington Football Team the past two seasons. Snyder announced the new team name last week.

